

## **Budget 2011: Allgemeine Bemerkungen**

Das Budget 2011 zeigt einen Aufwand und Ertrag von je Fr. 53'117'100. Der Nettoaufwand beträgt Fr. 28'814'100 und liegt Fr. 2'729'900 oder 10,47 % über demjenigen des Budgets des laufenden Jahres. Der Stadtrat hat die verschiedenen Budgeteingaben eingehend geprüft und musste verschiedene Korrekturen vornehmen. Leider ist es trotz allen Anstrengungen nicht gelungen, das Budget ausgeglichen zu gestalten, so dass ein Aufwandüberschuss von Fr. 4'322'400 budgetiert ist, was eine Entnahme von Eigenkapital in dieser Höhe erfordert.

Das Budget 2011 ist das zweite Budget der Stadt Brugg, das auf dem neuen Harmonisierten Rechnungsmodell (HRM2) basiert. Dies gilt ebenso für vier weitere Pilotgemeinden im Kanton Aargau. Der Vergleich mit dem Budget 2010 ist möglich, doch entfällt in Absprache mit dem Gemeindeinspektorat des Kantons Aargau die Umrechnung der Rechnung 2009 auf die einzelnen Konti. Erstmals wurden die Abschreibungen anhand der neuen Anlagebuchhaltung ermittelt; es ergibt sich daraus ein Abschreibungsbedarf von Fr. 3'752'900. Damit resultiert erstmals in der Stadt Brugg bereits aus den laufenden Ausgaben ein beachtlich hoher Aufwandüberschuss von Fr. 569'500.

Ausschlaggebend für die Aufwandssteigerung sind höhere und häufig nicht beeinflussbare Aufwände. Zu nennen sind insbesondere der Beitrag an den Kanton für die Pflegefinanzierung von Fr. 824'000 und die um Fr. 165'000 erneut höheren Kosten der Heimfinanzierung. Deutlich erhöhte Beträge sind beim Gebäudeunterhalt der Verwaltungsliegenschaften (+ Fr. 355'600) und beim Unterhalt der Gemeindestrassen (+ Fr. 295'000) notwendig.

Die budgetierten Steuereinnahmen belaufen sich aufgrund der insgesamt positiveren Wirtschaftsaussichten auf Fr. 26'600'000 (Zuwachs gegenüber Budget 2010 um Fr. 900'000).

Beim Budget der Investitionsrechnung 2011 ergeben sich Investitionsausgaben von rund Fr. 1,66 Mio. Letzte Massnahmen bezüglich des Umbaus der Unteren Hofstatt 4 sowie des Baus des Sportausbildungszentrums Mülimatt und die Studie Alte Post sind die Schwerpunkte im Investitionsprogramm 2011.

Der Stadtrat ist der Meinung, dass das vorliegende Budget einen noch gesunden, aber doch sehr angespannten Finanzhaushalt darstellt. Die neuen nicht beeinflussbaren Belastungen verunmöglichen es trotz der steigenden Steuereinnahmen jedoch, ein ausgeglichenes Budget vorzulegen. Die Zukunftsperspektiven lassen leider keine Trendwende erkennen, und es wird notwendig sein, die Auswirkungen dieser Entwicklung für unseren Finanzhaushalt genau zu beobachten. Der Stadtrat hat daher beschlossen, zwar von einer Steuerfusserhöhung für das Jahr 2011 abzusehen, aber in den nächsten Monaten ein Massnahmenbündel zur nachhaltigen Verbesserung der finanziellen Situation festzulegen.

## Erläuterungen zu den mit einem \* bezeichneten Budgetpositionen

.3010.00	Der Personalaufwand ist mit einem Index von 117 Punkten berechnet (Budget 2010: 117 Punkte). Teilweise sind Treueprämien auszusahlen.	
.3300.10-90 .3320.90	Die vorgeschriebenen Abschreibungen berechnen sich aufgrund von HRM2 nach der Anlagebuchhaltung und werden direkt den einzelnen Dienststellen zugewiesen. Der Totalbetrag dieser Abschreibungen beläuft sich auf Fr. 3'752'900.—.	
0120.3000.00	Der im Jahr 2010 verzeichnete ausserordentliche Mehraufwand aufgrund der Kapitalabfindung für den ausgeschiedenen Stadtammann fällt weg.	
0120.3132.00	Mehraufwand durch Informations- und Kommunikationsanalyse (Fr. 30'000).	
0210.4612.00	Detail zu den Entschädigungen:	
	Kirchensteuern	Fr. 105'000.—
	BWZ Brugg	Fr. 80'000.—
	Regionalpolizei	Fr. 70'000.—
	Abwasserbeseitigung	Fr. 32'500.—
	AHV-Zweigstelle/Sektionschef	Fr. 23'000.—
	Abfallbewirtschaftung	Fr. 22'000.—
	Ortsbürgergemeinde	Fr. 20'000.—
	Regionales Zivilstandsamt	Fr. 15'000.—
	Forstkasse	Fr. 10'000.—
0290.3110.00	Unter anderem sind folgende Aufwendungen vorgesehen:	
	Allgemeiner Unterhalt	Fr. 10'000.—
	<u>Hauptstrasse 12 (Alte Post)</u>	
	Möblierung der prov. Büros Steueramt, Einwohnerkontrolle, Finanzverwaltung und Soziale Dienste	Fr. 29'000.—
	<u>Untere Hofstatt 4</u>	
	Neubau Telefonanlage Erdgeschoss	Fr. 25'000.—

	<u>Obere Vorstadt 25 (Salzhaus)</u>		
	10 Klappstische mit Wagen	Fr.	10'000.—
	Ersatz von 40 Stapelstühlen	Fr.	7'500.—
0290.3144.00	Unter anderem sind folgende Aufwendungen vorgesehen: Allg. Gebäudeunterhalt (inkl. Kosten für externe Liegenschaftsverwaltung)	Fr.	136'000.—
	<u>Hauptstrasse 3</u>		
	Renovation Kanzlei	Fr.	30'000.—
	<u>Hauptstrasse 12 (Alte Post)</u>		
	Prov. Büros Steueramt und Einwohnerkontrolle, Optimierungen im 1. und 2. Stock	Fr.	204'000.—
	<u>Obere Hofstatt 25 (Salzhaus)</u>		
	Umnutzung Erdgeschoss 3. Etappe (Garderobe)	Fr.	60'000.—
0290.4470.00	Mehrertrag durch Vermietung der Liegenschaft Untere Hofstatt 4.		
1110.3130.00	Kosten für den Sicherheitsdienst.		
1110.3612.01	Nachberechnungen haben im Jahr 2009 ergeben, dass der damals festgelegte Beitrag der Stadt Brugg an die Dienststelle der Regionalpolizei keinen Rabatt enthält, wie er den Aussengemeinden bis zum Ablauf der Vertragsperiode im Jahr 2012 gewährt wird. Dieser gegenüber den Aussengemeinden höhere Beitrag der Stadt Brugg an die Regionalpolizei wird separat als Zuschuss an die Regionalpolizei ausgewiesen.		
1116.3010.00	Anpassung des Personalbestands um einen Polizisten, währenddem Polizisten in Hitzkirch ausgebildet werden und für polizeiliche Aufgaben bei der Regionalpolizei nicht zur Verfügung stehen.		
1116.3510.00	Die als Spezialfinanzierung mit ausgeglichener Rechnung geführte Dienststelle der Regionalpolizei rechnet im Budget 2011 mit einer Einlage in die Spezialfinanzierung von Fr. 21'600.—.		
1116.3612.00	Entschädigung an die Stadt Brugg für Anteil Verwaltungskosten (Fr. 70'000.—) und Amortisation.		
1400.3612.00	Minderkosten aufgrund einer Reorganisation beim Regionalen Zivilstandsamt.		

- 1401.3130.00 Wegfall des Mehraufwands für das Projekt „Daten- und Registerharmonisierung“.
- 1401.3601.00 Die Gebühren für Pässe und Identitätskarten sind neu als Aufwand verbucht, bisher als Ertragsminderung.
- 1406.3010.00 Minderkosten aufgrund einer Reorganisation beim Regionalen Zivilstandsamt.
- 1406.3612.00 Entschädigung an die Stadt Brugg (vgl. Konto 0210.4612).
- 1406.4632.00 Die als Spezialfinanzierung mit ausgeglichener Rechnung geführte Dienststelle des Regionalen Zivilstandsamts budgetiert im Jahr 2011 mit Beiträgen von Gemeinden von Fr. 190'500.—.
- 1500.3990.00 WOV-Globalkredit gemäss Einwohnerratsbeschluss von Fr. 401'000.—.
- 162 Aufgrund der Fusion des Zivilschutzes Brugg mit dem Zivilschutz der Einwohnergemeinden Gallenkirch, Linn, Mönthal, Oberbözberg, Remigen, Riniken, Rüfenach, Unterbözberg und Villigen (samt zivilem Gemeindeführungsstab) werden diese Dienststellen als Spezialfinanzierung mit ausgeglichener Rechnung geführt.
- 1620.3010.00 Sichtkontrollen an Gebäulichkeiten des Zivilschutzes führen die Gemeinden nach wie vor in eigener Verantwortung durch. Daher sind in diesem Konto die Lohnkosten für Werkhofdienstleistungen berücksichtigt.
- 1626.3010.00 Aufgrund dieser Fusion ist der Zivilschutzkommandant neu vollamtlich für den Zivilschutz (inkl. Sektionschef) und die Einwohnerkontrolle verantwortlich. Daher auch revidierte Kostenaufteilung zwischen Einwohnerkontrolle und Zivilschutz.
- 2110.4612.00 Es besuchen keine Kinder aus anderen Gemeinden die Kindergärten der Stadt mehr.  
2110.4632.00
- 2120.3020.00 Inkl. Lohnkosten Betreuungspersonal von Fr. 35'100.— für Pilotprojekt zur Erweiterung des Frühbetreuungsangebots.
- 2120.4260.00 Aufgrund des erweiterten Frühbetreuungs-Angebots erhöhte Beiträge durch die Eltern.
- 2120.4511.00 Entnahme aus dem Zuwendungskonto Kinderkrippe gemäss Einwohnerratsbeschluss.

2120.3110.00	Unter anderem sind folgende Aufwendungen vorgesehen:		
2130.3110.00	Ersatz von 20 Stellwänden für alle Schulanlagen	Fr.	13'000.—
	<u>Schulhaus Freudenstein</u> 30 Einzelpulte und 30 Schülerstühle	Fr.	24'000.—
	<u>Schulhaus Hallwyler</u> Neubestuhlung Singsaal (35 Spezialstühle)	Fr.	17'000.—
	Neumöblierung Jugendbibliothek	Fr.	11'500.—
2130.4632.00	Erhöhter Besoldungsanteil von Gemeinden aufgrund der Übernahme der Real- und Sekundarschüler aus Rüfenach.		
2170.3110.00	Unter anderem sind folgende Aufwendungen vorgesehen:		
	Allgemeiner Unterhalt	Fr.	21'000.—
	<u>Turnhalle Au</u> Ersatz 20 Klappische mit Wagen	Fr.	17'500.—
	Ersatz 50 Hallenstühle mit Wagen	Fr.	9'700.—
	<u>Schulanlage Freudenstein</u> Ersatz von 2 Bänken	Fr.	7'700.—
	<u>Grundstufe Umiken</u> Raumtrennwand für Logopädie im Werkraum Dachgeschoss	Fr.	6'000.—
2170.3144.00	Unter anderem werden die folgenden Unterhaltsarbeiten ausgeführt: Allgemeiner Unterhalt, Reinigung und Instandstellungen inkl. Aussenanlagen	Fr.	194'000.—
	<u>Schulhaus Erle</u> Flachdachsaniegerung	Fr.	100'000.—

<u>Schulanlage Langmatt</u>			
Instandstellung Schulküche (nach Sachbeschädigung)	Fr.	25'000.—	
Projektionsleinwände in 5 Klassenzimmern	Fr.	8'000.—	
<u>Schulanlage Freudenstein</u>			
Lösungen für noch vorhandene Bauprobleme (Dusche, Nassraum, Singsaal)	Fr.	7'000.—	
<u>Schulanlage Hallwyler</u>			
Wandtafelersatz in 5 Zimmern	Fr.	40'000.—	
Dämmung der Decke in der Turnhalle	Fr.	25'000.—	
<u>Schulanlage Stapfer</u>			
Sanierung Unterstation Heizung und Thermostatventile in Klassenzimmern	Fr.	35'000.—	
<u>Musikschule Simmengut</u>			
Internetanschluss im Erdgeschoss	Fr.	6'500.—	
<u>Grundstufe Umiken</u>			
Ersatz der Schliessanlage	Fr.	25'000.—	
Raumtrennwand für Logopädie im Werkraum Dachgeschoss	Fr.	14'300.—	
Anpassung Teeküche Lehrerzimmer	Fr.	11'000.—	
Instandstellungen Heiz- und Sanitärinstallationen	Fr.	8'000.—	
<u>Kindergarten Weiermatt</u>			
Ersatz Zaun	Fr.	7'000.—	

2181. Gemäss Einwohnerratsbeschluss vom 24.6.2010 zur Schaffung von vier Mittagstischen an der Primarschule und Weiterführung des Versuchsbetriebs eines Mittagstisches Oberstufe.
- 2190.3170.00 Fr. 8'000.— als Kompetenzgeld der Schulpflege, Fr. 14'000.— für Projekte der Schule (Zirkus, Jubiläum, usw.) und Reise- und Konsumationsspesen der Schulpflege.
- 2192.3010.00 Gemäss Antrag des Stadtrates an den Einwohnerrat vom 10.9.2010 zur Aufstockung der Schulsozialarbeit.

2200.3130.00	Die Belastung des Kantons für die Sonderschulung, Heime und Werkstätten erhöht sich von bisher Fr. 218.70 auf neu Fr. 230.80 pro Einwohner. Zusätzlich sind die direkt anfallenden Heimkosten zu bezahlen.		
2301.3144.00	Unter anderem werden die folgenden Unterhaltsarbeiten ausgeführt:		
	<u>Schulhaus Annerstrasse</u>		
	Allgemeiner Unterhalt, Reinigung und Instandstellungen inkl. Aussenanlagen	Fr.	41'200.—
	<u>Sportausbildungszentrum Mülimatt</u>		
	Allgemeiner Unterhalt und Reinigung	Fr.	250'000.—
3290.3612.00	Kostenanteil von 3/5 der gemeinsamen Bundesfeier Brugg und Windisch.		
3290.3636.00	Es sind folgende Beiträge vorgesehen: Gesellschaft Pro Viondonissa Fr. 60'000.—; Verein Salzhaus Fr. 8'000.—; Gemischter Chor Lauffohr Fr. 200.—; Kulturclub Dampfschiff Fr. 12'000.— (inkl. Fr. 4'000.— als einmaliger Sponsoringbeitrag zum Ersatz der Musikanlage); Aarg. Kulturstiftung pro Argovia Fr. 500.—; Kurtheater Baden Fr. 2'500.—; Brugger Neujahrsblätter Fr. 7'000.—; Stadtbibliothek Fr. 80'000.—; Kulturverein Arcus Fr. 50'000.—; Städtischer Weihnachtsbaum Fr. 1'000.—; Stadtmusik Fr. 12'000.—; Musikverein Brugg-Windisch Fr. 2'000.—; Musikgesellschaft Lauffohr Fr. 6'000.—; Orchesterverein Brugg Fr. 5'000.—; diverse Beiträge Fr. 13'800.—.		
3410.3101.00	Unter anderem sind folgende Aufwendungen vorgesehen:		
	<u>Stadion Au und Geissenschachen</u>		
	Allgemeiner Unterhalt	Fr.	34'500.—
3410.3144.00	Unter anderem sind folgende Unterhaltsarbeiten vorgesehen:		
	<u>Stadion Au und Geissenschachen</u>		
	Allgemeiner Unterhalt	Fr.	51'500.—
	Vor- und Nacharbeiten für Kantonales Turnfest	Fr.	10'000.—
	Waschen Kunststoffbelag	Fr.	9'600.—
	<u>Haus Sportplatzwart</u>		
	Küchenrenovation	Fr.	33'000.—
	<u>Vita Parcours: Allgemeiner Unterhalt</u>	Fr.	5'000.—

3410.3636.00	Unter anderem sind folgende Beiträge vorgesehen: Lebensrettungsgesellschaft Baden-Brugg Fr. 150.—; Springkonkurrenz Fr. 1'200.—; Radfahrerbund Brugg Fr. 300.—; Schweiz. Bund für Jugendherbergen Fr. 200.—.	
3410.4472.00	Unter anderem ist berücksichtigt: Fr. 45'000.— als Benutzungsgebühr der Fachhochschule Nordwestschweiz für die Aussensportanlagen im Schachen.	
3411.3101.00	Unter anderem sind folgende Aufwendungen vorgesehen: Allgemeiner Betrieb und Unterhalt (inkl. SKIDATA)	Fr. 68'000.—
3411.3144.00	Es sind folgende Aufwendungen vorgesehen: Allgemeiner Betrieb und Unterhalt Neutralisationsanlage Chlorvernichter Instandsetzung Filterbecken Sprungbrett auswechseln	Fr. 113'000.— Fr. 38'000.— Fr. 14'000.— Fr. 7'500.—
	<u>Badi Restaurant</u> Küchenumbau, Ersatz der Elektrogeräte und Anpassung der Arbeitszonen	Fr. 50'000.—
4110.3631.01	Pro Einwohner sind gemäss den kantonalen Vorgaben Fr. 80.— für die Pflegefinanzierung (Restkosten der stationären Pflege) budgetiert.	
4210.3636.00	Es sind folgende Beiträge vorgesehen: Samariterverein Fr. 1'300.—; Lungenliga Bezirk Brugg Fr. 1'200.—; Spitex-Verein Fr. 600'000.— (der Beitrag an die Spitex erhöht sich gegenüber dem Jahr 2010 um Fr. 150'000.—, da die Leistungen vermehrt nachgefragt werden und das Eigenkapital des Spitex-Vereins inzwischen weitgehend aufgebraucht ist).	
5350.3636.00	Es sind folgende Beiträge vorgesehen: Pro Senectute Fr. 10'000.—; Altersweihnacht Fr. 1'500.—; Diverse Fr. 300.—.	
5440.3010.00	Für die Anstellung von Zivildienstleistenden sind Fr. 20'000.— enthalten.	
5440.3101.00	Für die Erarbeitung und Umsetzung eines regionalen Jugendkonzeptes sind Fr. 25'000.— enthalten.	

5450.3636.00	Es sind folgende Beiträge vorgesehen:		
	Schaffung zusätzlicher 24 Kinderkrippenplätze (zu durchschnittlich je Fr. 2'800.—)	Fr.	67'200.—
	Kindertagesstätte Tatzelwurm (13,5 Plätze zu durchschnittlich je Fr. 2'800.—)	Fr.	37'800.—
	Nettomietzins Verein Familienzentrums Brugg	Fr.	18'000.—
	Betriebsbeitrag Verein Familienzentrums Brugg	Fr.	15'000.—
	Verein Tagesfamilien	Fr.	14'000.—
	Chinderhuus Simsala	Fr.	10'000.—
	Kindertagesstätte Süssbach (neu)	Fr.	12'000.—
	Deutsch- und Integrationskurs (MuKi) (neu soll ein zweiter Kurs angeboten werden)	Fr.	6'000.—
	Stiftung Frauenhaus Aargau	Fr.	3'000.—
	Aarg. Gewerkschaftsbund	Fr.	600.—
	„Tel. 143“	Fr.	400.—
	Brockenstube	Fr.	150.—
	Pro Infirmis	Fr.	100.—
	Gemeinnütziger Frauenverein Rein	Fr.	100.—
	Diverse	Fr.	650.—
5450.4511.00	Entnahme aus dem Zuwendungskonto Kinderkrippe für die Schaffung zusätzlicher Kinderkrippenplätze.		
5720.	Annahmen und Hochrechnungen aufgrund der per Ende Juni 2010 geleisteten Sozialhilfe.		
5720.3631.00	Es ist folgender Betrag enthalten: Kostenanteil Massnahmen häusliche Gewalt Fr. 19'000.—.		
5720.3637.01	Mehrkosten aufgrund zusätzlicher Fälle. Keine Kosten im Asylbereich mehr berücksichtigt (Budget 2010: Fr. 130'000.—), da eine externe Organisation mit der Asylantenbetreuung mandatiert wurde; vgl. Konto 5720.4631.00.		
5720.4631.00	Aufgrund der Mandatierung einer externen Organisation zur Asylantenbetreuung fällt die kantonale Rückerstattung für Asylbewerber weg (Budget 2010: Fr. 130'000.—); vgl. Konto 5720.3637.01.		
5730.3637.00	Wegfall von Kosten aufgrund der Mandatierung einer externen Organisation zur Asylantenbetreuung.		
5790.3010.00	Gemäss Antrag des Stadtrates an den Einwohnerrat vom 10.9.2010 zur Aufstockung des Personalbestands der Sozialen Dienste.		

6130.3631.00	Es sind folgende Aufwendungen vorgesehen: Unterhalt und Reinigung der Strassen-, Beleuchtungs- und Lichtsignalanlagen	Fr.	103'000.—
6150.3101.00	Betriebsmaterial für Parkplatzbewirtschaftung und –unterhalt durch Stadtbauamt (Fr. 5'000.—) und Regionalpolizei (Fr. 28'000.— aufgrund Erneuerungsbedarf Beschilderungen und Markierungen).		
6150.3110.00	Unter anderem Beschaffung von Videoüberwachungskameras in der Altstadt (Fr. 15'000.—).		
6150.3111.00	Unter anderem sind die Beschaffung eines Iseki-Sichelmähers (Fr. 70'000.—), Sonnensegel für Festanlässe (Fr. 24'000.—) und der Ersatz von Parkuhren (Fr. 15'000.—) vorgesehen.		
6150.3140.00	Unter anderem sind folgende Aufwendungen vorgesehen:		
	Parkplatzbewirtschaftung und –unterhalt durch Stadtbauamt	Fr.	25'000.—
	Beitrag an Fusswege im Wald	Fr.	24'000.—
	Allg. Unterhalt der öffentl. Anlagen und Brunnen durch Dritte	Fr.	22'000.—
	Parkplatzbewirtschaftung und –unterhalt durch Regionalpolizei	Fr.	20'000.—
	Allgemeine Baumpflege	Fr.	20'000.—
	Pflegemassnahmen Forstamt	Fr.	16'000.—
	Bestockung Werdgraben Stadteil Umiken durchforsten	Fr.	12'000.—
	Regeneration und Pflegemassnahmen Magerwiesen	Fr.	10'500.—
	Brunnenspezialreinigungen und -sanierungen	Fr.	10'000.—
	Massnahmen Feuchtgebiete	Fr.	6'000.—
6150.3141.00	Unter anderem sind folgende Aufwendungen vorgesehen:		
	Betrieb und Unterhalt der öffentlichen Beleuchtung	Fr.	493'000.—
	Strassenoberbau und –unterbau, Abschlüsse	Fr.	165'000.—
	Langmattstrasse; Belagserneuerung	Fr.	110'000.—
	Gaswerkstrasse; Deckbelagseinbau	Fr.	90'000.—
	Allgemeiner Unterhalt und Reinigung	Fr.	75'000.—
	Stahlrain; Deckbelagserneuerung	Fr.	45'000.—
	Reparaturen Fugen und Risse	Fr.	40'000.—
	Einlaufschächte sanieren	Fr.	35'000.—
	Riniker- und Schlüsselstrasse; Deckbelagseinbau	Fr.	30'000.—

	Entsorgung Strassenwischgut	Fr.	30'000.—
	Schlammsammler leeren inkl. Deponie	Fr.	25'000.—
	Schneeräumung (Pfade)	Fr.	15'000.—
	Streusalz und Splitt	Fr.	12'000.—
	Kaltnikrobeläge	Fr.	10'000.—
6220.3631.00	Gemeindebeitrag an die Kosten des allgemeinen Angebotes des öffentlichen Verkehrs aufgrund des ÖV-Gesetzes.		
7201.3130.00	Unter anderem sind folgende Aufwendungen vorgesehen:		
	Unterhalt ARA Umiken	Fr.	197'400.—
	Unterhalt Leitungsnetz	Fr.	33'000.—
	Kanalisation spülen	Fr.	29'000.—
	Unterhalt Pumpwerke	Fr.	20'000.—
	Schachtdeckel versetzen	Fr.	11'500.—
7201.3632.00	Erhöhter Beitrag an den Abwasserverband Kläranlage Brugg-Birrfeld.		
7201.4510.00	Die als Spezialfinanzierung mit ausgeglichener Rechnung geführte Dienststelle der Abwasserbeseitigung rechnet im Budget 2011 mit einer Entnahme aus der Spezialfinanzierung von Fr. 331'300.—.		
7201.4632.00	Beitrag der Gemeinden Unterbözberg und Riniken an den Unterhalt der ARA Umiken.		
7301.3111.00	Unter anderem sind folgende Aufwendungen vorgesehen:		
	Pressmuldenersatz	Fr.	25'000.—
	Zusatzausrüstung Geissenschachen	Fr.	20'000.—
	Anschaffungen Maschinen, Mobiliar	Fr.	11'000.—
7710.3130.00	Unter anderem sind folgende Aufwendungen vorgesehen:		
	Unterhalt der Anlagen durch Friedhofgärtner	Fr.	110'000.—
	Gravur Grabplatten Urnenfeld	Fr.	16'000.—
	Ersatz Tunnelfolie	Fr.	11'500.—
7710.4632.00	Beitrag der Gemeinde Villnachern an den Friedhofunterhalt im Stadtteil Umiken.		

7790.3636.00	Unter anderem sind folgende Beiträge vorgesehen: Natur- und Vogelschutzverein Brugg Fr. 300.—; Bird Life – Naturschutz Brugg und Umgebung Fr. 300.—.		
7900.3132.00	Unter anderem sind folgende Aufwendungen vorgesehen:		
	Allgemeiner Planungskredit	Fr.	160'000.—
	Honorar Stadtplanerin	Fr.	60'000.—
	Bauherrenberatung Untere Hofstatt 4	Fr.	50'000.—
	Problemanalyse mit Massnahmenkatalog Schulhaus Stapfer	Fr.	50'000.—
	Arealentwicklung Hofacker	Fr.	30'000.—
	Industriestrasse; Strassenraumgestaltung; Bauprojekt	Fr.	30'000.—
	Sommerhaldenstrasse; Verkehrsberuhigung; Konzept und Vorprojekt	Fr.	20'000.—
	Altdeponien Steiger / Altenburg; Überwachungsprogramm	Fr.	20'000.—
	Energiebuchhaltung	Fr.	15'000.—
8400.3636.00	Unter anderem sind folgende Beiträge vorgesehen: Förderstiftung Technopark Fr. 10'000.—; Verein Industriekulturpfad Limmat-Wasserschloss Fr. 200.—; Tourismus Region Brugg Fr. 1'000.—.		
8710.4120.00	Ablieferung der Konzessionsgebühr durch die IBB Holding AG.		
9100.4000.00		<u>Budget 2011</u>	<u>Rechnung 2009</u>
	Ordentlich veranlagte Steuerpflichtige		
	vom Rechnungsjahr	Fr. 21'400'000.—	Fr. 18'782'630.60
	von früheren Jahren	Fr. 1'100'000.—	Fr. 1'838'456.05
		Fr. 22'500'000.—	Fr. 20'621'086.65
	./ Erlass und Verlust	Fr. —.—	Fr. -101'053.60
	./ pauschale Steueranrechnung	Fr. —.—	Fr. -30'083.35
		Fr. 22'500'000.—	Fr. 20'489'949.70
	Aktiensteuern	Fr. 3'100'000.—	Fr. 3'298'045.05
	Quellensteuern	Fr. 1'000'000.—	Fr. 1'299'330.90
	<b>Gesamtertrag der Gemeindesteuern</b>	<b>Fr. 26'600'000.—</b>	<b>Fr. 25'087'325.65</b>
		=====	=====
9300.3621.50	Beitrag gemäss dem Gesetz über den Finanz- und Lastenausgleich.		

- 9610.3400.00 Verzinsung von Guthaben anderer Körperschaften (Ortsbürger, BWZ, usw.), gemäss HRM2 neu gesplittet vom Konto 9610.3940.00.
- 9610.3940.00 Aufwand beschränkt sich auf die Verzinsung des Vermögens der Stiftungen und der Eigenwirtschaftsbetriebe (Abwasser, Abfall) (vgl. 9610.3400.00).
- 9610.4407.00 In diesem Konto sind Darlehenszinsen von Fr. 300'000.— und eine allfällige Dividende auf das Aktienkapital der IBB Holding AG von Fr. 780'000.— eingerechnet.
- 9901.3111.00 Es sind unter anderem folgende Anschaffungen vorgesehen:
- |   |     |          |
|---|-----|----------|
| Ersatz Anhänger für Maschinentransporte | Fr. | 30'000.— |
| Auswechseln Tankautomat                 | Fr. | 11'500.— |
- 9909.3830.90 Die planmässigen Abschreibungen berechnen sich aufgrund von HRM2 nach der Anlagebuchhaltung und werden direkt den einzelnen Dienststellen zugewiesen.
- 9990.9001.00 Zum Ausgleich des Budgets ist ein Rückzug aus dem Eigenkapital von Fr. 4'322'400.— notwendig.

\*\*\*

## ANTRAG

des Stadtrates und des Einwohnerrates an die Stimmbürgerinnen und Stimmbürger:

Sie wollen das Budget der Einwohnergemeinde für das Jahr 2011  
genehmigen und den Bezug von 95 % Gemeindesteuern beschliessen.

Brugg, 22. Oktober 2010

NAMENS DES STADTRATES

*Der Stadtammann*

*Der Stadtschreiber*

Daniel Moser

Yvonne Brescianini

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung Zusammenzug		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b> Nettoaufwand	<b>7'022'100</b>	<b>1'365'800</b> 5'656'300	<b>5'730'650</b>	<b>1'221'300</b> 4'509'350		
1	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b> Nettoaufwand	<b>7'925'100</b>	<b>5'621'400</b> 2'303'700	<b>7'193'200</b>	<b>5'224'400</b> 1'968'800		
2	<b>BILDUNG</b> Nettoaufwand	<b>15'354'250</b>	<b>3'378'300</b> 11'975'950	<b>12'499'100</b>	<b>2'959'900</b> 9'539'200		
3	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE</b> Nettoaufwand	<b>2'100'600</b>	<b>594'500</b> 1'506'100	<b>1'954'000</b>	<b>519'000</b> 1'435'000		
4	<b>GESUNDHEIT</b> Nettoaufwand	<b>3'317'500</b>	<b>0</b> 3'317'500	<b>2'302'600</b>	<b>0</b> 2'302'600		
5	<b>SOZIALE SICHERHEIT</b> Nettoertrag / Aufwand	<b>4'661'150</b>	<b>2'257'000</b> 2'404'150	<b>4'582'650</b>	<b>2'387'000</b> 2'195'650		
6	<b>VERKEHR</b> Nettoaufwand	<b>5'135'100</b>	<b>562'300</b> 4'572'800	<b>4'166'700</b>	<b>540'300</b> 3'626'400		
7	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b> Nettoaufwand	<b>4'561'200</b>	<b>3'490'500</b> 1'070'700	<b>3'834'800</b>	<b>3'113'400</b> 721'400		
8	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b> Nettoertrag	<b>71'000</b> 205'000	<b>276'000</b>	<b>67'000</b> 184'000	<b>251'000</b>		
9	<b>FINANZEN UND STEUERN</b> Nettoertrag	<b>2'969'100</b> 32'602'200	<b>35'571'300</b>	<b>6'925'600</b> 26'114'400	<b>33'040'000</b>		
	Ertragsüberschuss	53'117'100	53'117'100	49'256'300	49'256'300		
	Aufwandüberschuss	53'117'100	53'117'100	49'256'300	49'256'300		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>7'022'100</b>	<b>1'365'800</b>	<b>5'730'650</b>	<b>1'221'300</b>		
<b>01</b>	<b>Legislative und Exekutive</b>	<b>768'300</b>	<b>0</b>	<b>852'700</b>	<b>0</b>		
<b>011</b>	<b>Legislative</b>	<b>134'000</b>	<b>0</b>	<b>148'500</b>	<b>0</b>		
<b>0110</b>	<b>Legislative</b>	<b>134'000</b>	<b>0</b>	<b>148'500</b>	<b>0</b>		
3000.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	37'000		43'000			
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	7'000		7'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV, VK	500		500			
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung						
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse						
3100.00	Büromaterial						
3102.00	Drucksachen, Publikationen	35'000		41'500			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	30'000		30'000			
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	24'500		26'500			
<b>012</b>	<b>Exekutive</b>	<b>634'300</b>	<b>0</b>	<b>704'200</b>	<b>0</b>		
<b>0120</b>	<b>Exekutive</b>	<b>634'300</b>	<b>0</b>	<b>704'200</b>	<b>0</b>		
3000.00 *	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	370'900		482'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV, VK	22'800		29'600			
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	32'500		32'500			
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	8'100		10'600			
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	5'200		7'200			
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	300		300			
3056.00	AG-Beiträge Krankenkassenprämien	2'000		2'000			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3090.00 Aus- und Weiterbildung des Personals	42'000		28'500			
3099.00 Übriger Personalaufwand	1'000		1'000			
3099.01 Betriebsausflug	8'000		9'000			
3099.02 Lehrlingsausflug, übrige	500		500			
3130.00 Dienstleistungen Dritter	50'000		45'000			
3132.00* Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	85'000		50'000			
3170.00 Reisekosten und Spesen	6'000		6'000			
4260.00 Rückerstattungen Dritter						
<b>02 Allgemeine Dienste</b>	<b>6'253'800</b>	<b>1'365'800</b>	<b>4'877'950</b>	<b>1'221'300</b>		
<b>021 Finanz- und Steuerverwaltung</b>	<b>1'430'400</b>	<b>478'800</b>	<b>1'464'800</b>	<b>493'800</b>		
<b>0210 Finanz- und Steuerverwaltung</b>	<b>841'900</b>	<b>412'600</b>	<b>882'900</b>	<b>412'600</b>		
3010.00 Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	392'100		422'500			
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs- und Betriebspersonals						
3050.00 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	23'000		25'850			
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	30'400		39'300			
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	8'200		8'900			
3054.00 AG-Beiträge Familienausgleichskasse	5'200		6'100			
3055.00 AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	500		550			
3056.00 AG-Beiträge Krankenkassenprämien	5'500		5'500			
3099.00 Übriger Personalaufwand			1'200			
3100.00 Büromaterial	20'000		21'000			
3102.00 Drucksachen, Publikationen	1'000					
3110.00 Anschaffung Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte	1'000		1'000			
3130.00 Dienstleistungen Dritter	170'000		179'000			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3130.01	Betriebskosten	45'000		45'000		
3150.00	Unterhalt Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte	1'000		1'000		
3611.00	ServiceLösung Steuerbezug	139'000		126'000		
4260.00	Rückerstattungen Dritter		100		100	
4260.01	Rückerstattungen Betriebskosten		35'000		35'000	
4612.00 *	Entschädigungen von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		377'500		377'500	
<b>0211</b>	<b>Gemeindesteueramts</b>	<b>588'500</b>	<b>66'200</b>	<b>581'900</b>	<b>81'200</b>	
3000.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	4'500		5'000		
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	449'600		446'500		
3010.09	Erstattungen von Lohn des Verwaltungs- und Betriebspersonals			-3'500		
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	27'600		27'300		
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	37'500		33'500		
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	9'800		9'450		
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	6'300		6'500		
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	600		550		
3056.00	AG-Beiträge Krankenkassenprämie	8'100		8'100		
3099.00	Übriger Personalaufwand	1'500		1'500		
3100.00	Büromaterial	17'000		18'000		
3102.00	Drucksachen, Publikationen	500				
3110.00	Anschaffung Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte	1'000		1'000		
3130.00	Dienstleistungen Dritter	23'500		26'500		
3150.00	Unterhalt Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte	1'000		1'500		
4260.00	Rückerstattungen Dritter					

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4270.00	Bussen		35'000		50'000		
4632.00	Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		31'200		31'200		
<b>022</b>	<b>Allgemeine Dienste, übrige</b>	<b>2'975'400</b>	<b>223'500</b>	<b>2'532'650</b>	<b>214'000</b>		
<b>0220</b>	<b>Allgemeine Dienste, übrige</b>	<b>854'400</b>	<b>23'000</b>	<b>830'000</b>	<b>25'500</b>		
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	635'100		616'500			
3010.09	Erstattung von Lohn des Verwaltungs- und Betriebspersonals						
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	38'400		37'800			
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	67'500		60'400			
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	13'900		13'200			
3054.00	AG-Beiträge Familienzulagenkasse	8'900		9'000			
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	800		800			
3056.00	AG-Beiträge Krankenkassenprämien	8'600		8'600			
3091.00	Personalwerbung						
3099.00	Übriger Personalaufwand	1'200		1'200			
3100.00	Büromaterial	25'000		25'000			
3102.00	Drucksachen, Publikationen						
3110.00	Anschaffung Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte	2'000		2'000			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	11'000		10'500			
3130.01	Telefongebühren	20'000		23'000			
3130.02	Stadtarchiv	20'000		20'000			
3150.00	Unterhalt Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte	2'000		2'000			
4210.00	Gebühren für Amtshandlungen		22'000		25'000		
4260.00	Rückerstattungen Dritter		1'000		500		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0221</b>	<b>Informatik</b>	<b>945'800</b>	<b>20'000</b>	<b>554'800</b>	<b>8'000</b>		
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	99'900		99'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	6'100		6'100			
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	8'500		8'400			
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	2'200		2'150			
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	1'400		1'500			
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	100		150			
3056.00	AG-Beiträge Krankenkassenprämie	1'500		1'500			
3090.00	Aus- und Weiterbildung des Personals	1'000		4'000			
3100.00	Büromaterial	5'500		12'700			
3113.00	Anschaffung Hardware	83'700		73'200			
3118.00	Anschaffung von immateriellen Anlagen	170'200		170'000			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	96'000		67'000			
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	71'000		70'000			
3133.00	Informatik-Nutzungsaufwand	11'900		12'100			
3134.00	Sachversicherungsprämien	2'000		2'000			
3153.00	Informatik-Unterhalt (Hardware)	37'200		25'000			
3300.60	Planmässige Abschreibungen Mobilien VV	347'600					
4260.00	Rückerstattungen Dritter		20'000		8'000		
<b>0222</b>	<b>Bauverwaltung</b>	<b>1'175'200</b>	<b>180'500</b>	<b>1'147'850</b>	<b>180'500</b>		
3000.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	5'000		5'000			
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	840'000		854'500			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs- und Betriebspersonals						
3050.00 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	51'600		52'350			
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	95'900		87'000			
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	18'400		18'400			
3054.00 AG-Beiträge Familienausgleichskasse	11'800		12'600			
3055.00 AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	1'100		1'100			
3056.00 AG-Beiträge Krankenkassenprämien	11'000		12'300			
3099.00 Übriger Personalaufwand	2'400		2'400			
3100.00 Büromaterial	19'000		18'000			
3102.00 Drucksachen, Publikationen	15'000		14'000			
3110.00 Anschaffung Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte	3'000		38'200			
3130.00 Dienstleistungen Dritter	8'000		8'000			
3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	20'000		20'000			
3144.00 Unterhalt Hochbauten, Gebäude	10'000					
3150.00 Unterhalt Büromobiliar, Büromaschinen und -geräte	1'000					
3170.00 Reisekosten und Spesen	4'000		4'000			
3320.90 Planmässige Abschreibungen übrige immaterielle Anlagen	58'000					
4210.00 Gebühren für Amtshandlungen		150'000		150'000		
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		30'000		30'000		
4260.00 Rückerstattungen Dritter		500		500		
<b>029 Verwaltungsliegenschaften, übriges</b>	<b>1'848'000</b>	<b>663'500</b>	<b>880'500</b>	<b>513'500</b>		
<b>0290 Verwaltungsliegenschaften, übriges</b>	<b>1'848'000</b>	<b>663'500</b>	<b>880'500</b>	<b>513'500</b>		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3010.00 Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	136'000		136'000			
3050.00 AG-Beiträge AHV,IV,EO,ALV, VK	8'400		8'400			
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	10'200		10'200			
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	3'050		3'050			
3054.00 AG-Beiträge Familienzulagenkasse	2'050		2'050			
3055.00 AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	100		100			
3056.00 AG-Beiträge Krankenkassenprämien	2'000		2'000			
3099.00 Übriger Personalaufwand	400		400			
3101.00 Betriebs- und Verbrauchsmaterial	41'200		38'300			
3110.00* Anschaffung Büromobiliar, Büromaschinen und -geräte	100'300		107'600			
3120.00 Ver- und Entsorgung	180'000		160'000			
3130.00 Dienstleistungen Dritter	1'000		1'000			
3134.00 Sachversicherungsprämien	15'000		10'000			
3144.00* Unterhalt Hochbauten, Gebäude	623'000		267'400			
3160.00 Miete und Pacht Liegenschaften	25'000		25'000			
3300.10 Planmässige Abschreibungen Strassen und Verkehrswege VV	7'600					
3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten VV	529'200					
3300.60 Planmässige Abschreibungen Mobilien VV	55'000					
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	108'500		109'000			
4470.00* Mietzinse Liegenschaften		620'000		470'000		
4470.01 Baurechts- und Pachtzinse		33'000		33'000		
4472.00 Vergütung für Benützungen Liegenschaften VV		10'500		10'500		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b>	<b>7'925'100</b>	<b>5'621'400</b>	<b>7'193'200</b>	<b>5'224'400</b>		
<b>11</b>	<b>Öffentliche Sicherheit</b>	<b>5'398'400</b>	<b>4'266'600</b>	<b>5'272'000</b>	<b>4'261'000</b>		
<b>111</b>	<b>Polizei</b>	<b>5'398'400</b>	<b>4'266'600</b>	<b>5'272'000</b>	<b>4'261'000</b>		
<b>1110</b>	<b>Polizei</b>	<b>1'931'800</b>	<b>800'000</b>	<b>1'861'000</b>	<b>850'000</b>		
3130.00*	Dienstleistungen Dritter		45'000				
3612.00	Beitrag an Regionalpolizei		1'503'800	1'478'000			
3612.01*	Zuschuss an Regionalpolizei		383'000	383'000			
4270.00	Bussen					850'000	
<b>1116</b>	<b>Regionalpolizei</b>	<b>3'466'600</b>	<b>3'466'600</b>	<b>3'411'000</b>	<b>3'411'000</b>		
3010.00*	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals		2'202'300	2'059'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK		134'700	126'100			
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse		190'800	175'100			
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung		48'000	44'900			
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse		30'900	30'800			
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung		2'900	2'700			
3056.00	AG-Beiträge Krankenkassenprämien		33'000	33'000			
3090.00	Aus- und Weiterbildung des Personals		49'300	35'300			
3099.00	Übriger Personalaufwand		2'000				
3100.00	Büromaterial		18'000	35'000			
3102.00	Drucksachen, Publikationen		19'000				
3110.00	Anschaffung Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte		42'000	23'000			
3111.00	Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge		83'300	84'500			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3112.00 Anschaffung Kleider, Wäsche, Vorhänge	53'800		46'000			
3130.00 Dienstleistungen Dritter	47'000		45'400			
3130.01 Telefongebühren	23'000		22'000			
3134.00 Sachversicherungsprämien	11'200		11'000			
3138.00 Verkehrserziehung	27'000		27'000			
3151.00 Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	33'500		30'500			
3158.00 Unterhalt immaterielle Anlagen	36'000		35'000			
3160.00 Miete und Pacht Liegenschaften	147'100		132'000			
3170.00 Reisekosten und Spesen	9'000		8'000			
3510.00* Einlagen in Spezialfinanzierungen	21'600		203'500			
3612.00* Entschädigung an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	201'200					
3910.00 Interne Verrechnungen Dienstleistungen			201'200			
4210.00 Gebühren für Amtshandlungen		300'000		315'000		
4250.00 Verkäufe						
4260.00 Rückerstattung Dritter						
4510.00 Entnahme aus Spezialfinanzierungen						
4632.00 Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		3'166'600		3'096'000		
<b>14 Allgemeines Rechtswesen</b>	<b>962'700</b>	<b>457'300</b>	<b>1'134'700</b>	<b>570'200</b>		
<b>140 Allgemeines Rechtswesen</b>	<b>962'700</b>	<b>457'300</b>	<b>1'134'700</b>	<b>570'200</b>		
<b>1400 Allgemeines Rechtswesen (allgemein)</b>	<b>357'600</b>	<b>86'700</b>	<b>402'500</b>	<b>89'900</b>		
3101.00 Betriebs-, Verbrauchsmaterial	7'000		7'000			
3102.00 Drucksachen, Publikationen	5'000		5'000			
3120.00 Ver- und Entsorgung	4'500		4'500			
3130.00 Dienstleistungen Dritter	1'000		1'000			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	200		200			
3612.00* Beitrag an Reg. Zivilstandsamt	76'600		122'100			
3612.01 Beitrag an Amtsvormundschaft	227'500		225'700			
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	35'800		37'000			
4210.00 Einbürgerungsgebühren		20'000		28'200		
4240.00 Marktgebühren		25'000		20'000		
4240.01 Plakatgebühren		20'000		20'000		
4240.02 Platzgebühren		18'000		18'000		
4240.03 Wirtschaftsgebühren		3'700		3'700		
<b>1401 Einwohnerkontrolle</b>	<b>258'500</b>	<b>80'000</b>	<b>270'900</b>	<b>75'000</b>		
3010.00 Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	168'800		176'500			
3050.00 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	10'200		10'750			
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	8'800		4'900			
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	3'600		3'550			
3054.00 AG-Beiträge Familienausgleichskasse	2'300		2'450			
3055.00 AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	200		250			
3056.00 AG-Beiträge Krankenkassenprämien	3'300		3'300			
3099.00 Übriger Personalaufwand	300		300			
3100.00 Büromaterial	3'000		6'500			
3102.00 Drucksachen, Publikationen	4'000					
3110.00 Anschaffung Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte	1'000		2'000			
3130.00* Dienstleistungen Dritter	12'000		59'400			
3150.00 Unterhalt Büromaterial, Büro- maschinen und -geräte	1'000		1'000			
3170.00 Reisekosten und Spesen						
3601.00* Gebühren Pass/Identitätskarten	40'000					

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4210.00	Gebühren für Amtshandlungen		80'000		75'000		
<b>1406</b>	<b>Regionales Zivilstandsamt</b>	<b>290'600</b>	<b>290'600</b>	<b>405'300</b>	<b>405'300</b>		
3010.00*	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	145'800		240'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	9'000		14'750			
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	11'800		23'500			
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	3'200		5'250			
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	2'100		3'600			
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	200		300			
3056.00	AG-Beiträge Krankenkassenprämien	2'600		4'100			
3099.00	Übriger Personalaufwand	200					
3100.00	Büromaterial	5'000		6'000			
3102.00	Drucksachen, Publikationen	1'000					
3110.00	Anschaffung Büromobiliar, Büromaschinen und -geräte	1'500		1'500			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	28'900		28'900			
3130.01	Telefongebühren	1'500		1'500			
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	1'500		1'000			
3150.00	Unterhalt Büromobiliar, Büromaschinen und -geräte	1'400		1'400			
3160.00	Miete und Pacht Liegenschaften	35'500		31'000			
3161.00	Mieten, Benützungskosten Mobilien	4'100		4'000			
3170.00	Reisekosten und Spesen	1'400		1'400			
3300.60	Planmässige Abschreibungen übrige Sachanlagen VV	8'300		24'100			
3406.00	Verzinsung langfristige Finanzverbindlichkeiten	700					
3611.00	Betriebskosten INFOSTAR	9'900		13'000			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3612.00* Entschädigung an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	15'000					
4210.00 Gebühren für Amtshandlungen		100'000		100'000		
4260.00 Rückersattungen Dritter		100		100		
4632.00* Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		190'500		305'200		
<b>1407    Betreibungsamt</b>	<b>56'000</b>	<b>0</b>	<b>56'000</b>	<b>0</b>		
3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	56'000		56'000			
<b>15       Feuerwehr</b>	<b>848'800</b>	<b>477'100</b>	<b>548'200</b>	<b>387'200</b>		
<b>150      Feuerwehr</b>	<b>848'800</b>	<b>477'100</b>	<b>548'200</b>	<b>387'200</b>		
<b>1500     Feuerwehr (allgemein)</b>	<b>848'800</b>	<b>477'100</b>	<b>548'200</b>	<b>387'200</b>		
3300.60 Planmässige Abschreibungen Mobilien VV	240'700					
3990.00* Feuerwehraufwand/Ertrag	608'100	207'100	548'200	147'200		
4200.00 Feuerwehrsteuern		270'000		240'000		
<b>16       Verteidigung</b>	<b>715'200</b>	<b>420'400</b>	<b>238'300</b>	<b>6'000</b>		
<b>161      Militärische Verteidigung</b>	<b>33'600</b>	<b>0</b>	<b>20'500</b>	<b>0</b>		
<b>1610     Militärische Verteidigung</b>	<b>33'600</b>	<b>0</b>	<b>20'500</b>	<b>0</b>		
3101.00 Betriebs-, Verbrauchsmaterial	3'000		3'000			
3102.00 Drucksachen, Publikationen						
3130.00 Dienstleistungen Dritter	1'000		1'000			
3134.00 Sachversicherungsprämien	1'000		1'000			
3144.00 Unterhalt Hochbauten, Gebäude	8'500		8'500			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3150.00	Unterhalt Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte					
3300.30	Planmässige Abschreibungen übrige Tiefbauten VV	13'100				
3910.00	Interne Verrechnung von Dienstleistungen	7'000	7'000			
4210.00	Gebühren für Amtshandlungen					
4260.00	Rückerstattungen Dritter					
4432.00	Vergütung für Benützung Liegenschaften FV					
4612.00	Entschädigungen von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden					
4632.00	Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden					
<b>162</b>	<b>* Zivile Verteidigung</b>	<b>681'600</b>	<b>420'400</b>	<b>217'800</b>	<b>6'000</b>	
<b>1620</b>	<b>Zivilschutz (allgemein)</b>	<b>239'100</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
3010.00*	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	18'000				
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	1'100				
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	1'100				
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	600				
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	400				
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung					
3056.00	AG-Beiträge Krankenkassenprämien	400				
3632.00	Beitrag an Reg. Zivilschutzorganisation	217'500				
<b>1621</b>	<b>Ziviler Gemeindeführungsstab</b>	<b>22'100</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3632.00	Beitrag an Reg. ziviler Gemeindeführungsstab	22'100					
<b>1626</b>	<b>Regionale Zivilschutzorganisation</b>	<b>382'700</b>	<b>382'700</b>	<b>188'800</b>	<b>6'000</b>		
3000.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	5'300		4'000			
3010.00*	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	129'400		67'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	8'200		4'250			
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	7'800		2'200			
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	4'100		2'100			
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	2'700		1'400			
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	100		50			
3056.00	AG-Beiträge Krankenkassenprämien	2'800		1'500			
3090.00	Aus- und Weiterbildung des Personals	57'800		40'000			
3100.00	Büromaterial	4'500		2'000			
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	10'200		7'300			
3102.00	Drucksachen, Publikationen						
3111.00	Anschaffungen Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	57'500		3'300			
3112.00	Anschaffungen Kleider, Wäsche, Vorhänge	14'500		700			
3120.00	Ver- und Entsorgung	11'500		11'500			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	8'000		4'500			
3130.01	Telefongebühren	19'300		6'500			
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.			5'000			
3134.00	Sachversicherungsprämien	5'000		3'000			
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude			15'000			
3158.00	Unterhalt immaterielle Anlagen	4'500					
3170.00	Reisekosten und Spesen	2'500					

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3501.00 Einlage in Fonds des FK						
3612.00 Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	1'500					
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	25'500		7'500			
4200.00 Ersatzabgaben						
4260.00 Rückerstattungen Dritter						
4610.00 Entschädigungen vom Bund		12'050		6'000		
4632.00 Beiträge von Gemeinde und Gemeindezweckverbänden		370'650				
<b>1627 Regionaler ziviler Gemeindeführungsstab</b>	<b>37'700</b>	<b>37'700</b>	<b>29'000</b>	<b>0</b>		
3000.00 Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	28'000		25'000			
3050.00 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	1'500		1'500			
3054.00 AG-Beiträge Familienausgleichskasse						
3130.00 Dienstleistungen Dritter	3'500		2'500			
3160.00 Mieten, Benützungskosten Mobilien	4'700					
4632.00 Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbände		37'700				

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>15'354'250</b>	<b>3'378'300</b>	<b>12'499'100</b>	<b>2'959'900</b>		
<b>21</b>	<b>Obligatorische Schule</b>	<b>11'235'550</b>	<b>2'882'100</b>	<b>8'777'000</b>	<b>2'625'300</b>		
<b>211</b>	<b>Eingangsstufe</b>	<b>235'700</b>	<b>0</b>	<b>236'540</b>	<b>48'930</b>		
<b>2110</b>	<b>Kindergarten</b>	<b>235'700</b>	<b>0</b>	<b>236'540</b>	<b>48'930</b>		
3020.00	Löhne Lehrerschaft	11'000		10'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	500		500			
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	200		200			
3104.00	Lehrmittel	41'000		32'400			
3110.00	Anschaffung Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte	8'000					
3151.00	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge						
3631.00	Besoldungsanteil an Kanton	175'000		193'440			
4612.00*	Schulgeld von Gemeinden				13'050		
4632.00*	Besoldungsanteil von Gemeinden				35'880		
<b>212</b>	<b>Primarstufe</b>	<b>1'373'400</b>	<b>121'000</b>	<b>1'241'930</b>	<b>201'040</b>		
<b>2120</b>	<b>Primarstufe</b>	<b>1'373'400</b>	<b>121'000</b>	<b>1'241'930</b>	<b>201'040</b>		
3010.09	Erstattung von Lohn des Verwaltungs- und Betriebspersonals						
3020.00*	Löhne Lehrerschaft	111'500		107'800			
3020.09	Erstattung von Lohn der Lehrerschaft						
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	8'000		7'800			
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	1'000		900			
3053.00	AG Beiträge Unfallversicherung						
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	1'000		1'000			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3099.00	Übriger Personalaufwand	6'000		5'850		
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial TW	26'600		24'600		
3103.00	Fachliteratur, Zeitschriften	6'000				
3104.00	Lehrmittel	172'500		202'700		
3110.00*	Anschaffung Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte	37'200		33'100		
3111.00	Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge TW	1'250		2'500		
3150.00	Unterhalt Büromaterial, Büro- maschinen und -geräte	11'050				
3151.00	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge TW	3'500		2'100		
3171.00	Exkursionen, Schulreisen und Lager	38'800		44'900		
3631.00	Besoldungsanteil an Kanton	919'000		783'680		
3636.00	Aufgabenhilfe	30'000		25'000		
4260.00*	Rückerstattungen Dritter		35'000		23'200	
4511.00*	Entnahme aus Fonds EK		25'000			
4612.00	Schulgeld von Gemeinden		44'000		32'480	
4632.00	Besoldungsanteil von Gemeinden		17'000		145'360	
<b>213</b>	<b>Oberstufe</b>	<b>2'245'700</b>	<b>2'007'000</b>	<b>2'042'850</b>	<b>1'662'070</b>	
<b>2130</b>	<b>Oberstufe</b>	<b>2'245'700</b>	<b>2'007'000</b>	<b>2'042'850</b>	<b>1'662'070</b>	
3020.00	Löhne Lehrerschaft	33'600		32'600		
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	2'600		2'600		
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	300		300		
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	200		200		
3099.00	Übriger Personalaufwand	3'250		9'200		
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	73'900		60'900		
3103.00	Fachliteratur, Zeitschriften	14'000		50'000		
3104.00	Lehrmittel	291'600		243'600		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3105.00	Lebensmittel	60'100		49'000			
3110.00*	Anschaffung Büromobiliar, Büromaschinen, -geräte	114'300		71'400			
3111.00	Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	11'250		9'500			
3150.00	Unterhalt Büromaterial, Büromaschinen und -geräte	11'950					
3151.00	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	8'500		9'200			
3171.00	Exkursionen, Schulreisen und Lager	113'350		115'550			
3300.60	Planmässige Abschreibungen Mobilien VV	5'800					
3631.00	Besoldungsanteil an Kanton	1'501'000		1'388'800			
3632.00	Besoldungsanteil an Gemeinden						
4260.00	Rückerstattungen Dritter						
4612.00	Schulgelder von Gemeinden		1'461'000		1'404'470		
4632.00*	Besoldungsanteil von Gemeinden		546'000		257'600		
<b>214</b>	<b>Musikschulen</b>	<b>1'209'850</b>	<b>498'000</b>	<b>1'170'400</b>	<b>498'000</b>		
<b>2140</b>	<b>Musikschulen</b>	<b>1'209'850</b>	<b>498'000</b>	<b>1'170'400</b>	<b>498'000</b>		
3000.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	3'500		3'500			
3010.00	Löhne Schulleitung, Sekretariat	120'000		120'000			
3010.09	Erstattung von Lohn des Verwaltungs- und Betriebspersonals			-5'600			
3020.00	Löhne Lehrerschaft	833'000		828'000			
3020.09	Erstattung von Lohn der Lehrerschaft						
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	58'500		58'250			
3052.00	AG-Beitrag Pensionskasse	46'700		46'700			
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	20'700		20'700			
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	14'200		14'200			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3055.00 AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	150		150			
3056.00 AG-Beiträge Krankenkassenprämien						
3090.00 Aus- und Weiterbildung des Personals	3'000		3'000			
3091.00 Personalwerbung						
3099.00 Übriger Personalaufwand	5'200		4'500			
3100.00 Büromaterial	8'600		6'500			
3102.00 Drucksachen, Publikationen	1'500		500			
3104.00 Lehrmittel	9'200		8'000			
3110.00 Anschaffung Büromöbiliar, Büro- maschinen und -geräte						
3111.00 Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	29'800		27'500			
3130.00 Dienstleistungen Dritter	3'000		3'000			
3130.01 Telefongebühren	2'500		2'500			
3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	4'000		4'000			
3150.00 Unterhalt Büromöbiliar, Büro- maschinen und -geräte	4'500		4'000			
3151.00 Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	15'800		11'000			
3170.00 Reisekosten und Spesen	3'000		3'000			
3171.00 Exkursionen, Schulreisen und Lager	12'000		7'000			
3300.60 Planmässige Abschreibungen Mobilien VV	11'000					
4231.00 Elternbeiträge		460'000		460'000		
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		3'000		3'000		
4632.00 Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbände		35'000		35'000		
<b>217 Schulliegenschaften</b>	<b>4'869'100</b>	<b>165'000</b>	<b>3'026'700</b>	<b>175'500</b>		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>2170</b>	<b>Schulliegenschaften</b>	<b>4'869'100</b>	<b>165'000</b>	<b>3'026'700</b>	<b>175'500</b>		
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	890'000		885'000			
3010.09	Erstattung von Lohn des Verwaltungs- und Betriebspersonals						
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	56'000		55'850			
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	57'000		56'900			
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	19'900		19'900			
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	13'800		13'650			
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	600		600			
3056.00	AG-Beiträge Krankenkassenprämien	7'300		7'300			
3099.00	Übriger Personalaufwand	1'100		1'100			
3100.00	Büromaterial						
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	103'500		141'900			
3102.00	Drucksachen, Publikationen						
3110.00*	Anschaffung Büromobiliar, Büromaschinen und -geräte	129'900		68'000			
3120.00	Ver- und Entsorgung	680'000		610'000			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	500		500			
3130.01	Telefongebühren	1'200		1'200			
3134.00	Sachversicherungsprämien	45'000		45'000			
3144.00*	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	876'200		886'800			
3160.00	Miete und Pacht Liegenschaften	23'000		23'000			
3170.00	Reisekosten und Spesen						
3300.40	Planmässige Abschreibungen Hochbauten VV	1'725'200					
3910.00	Interne Verrechnung von Dienstleistungen	238'900		210'000			
4470.00	Mietzinse Schulliegenschaften		125'000		125'000		
4472.00	Vergütung für Benützungen Schulliegenschaften		40'000		50'500		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>218 Tagesbetreuung</b>	<b>165'200</b>	<b>60'100</b>	<b>66'600</b>	<b>16'600</b>		
<b>2181 * Mittagstisch</b>	<b>165'200</b>	<b>60'100</b>	<b>66'600</b>	<b>16'600</b>		
3010.00 Löhne Betreuungspersonen	58'000		16'000			
3050.00 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	4'700		5'700			
3130.00 Dienstleistungen Dritter	102'500		44'900			
4240.01 Elternbeiträge		60'100		16'600		
<b>219 Obligatorische Schule, übriges</b>	<b>1'136'600</b>	<b>31'000</b>	<b>991'980</b>	<b>23'160</b>		
<b>2190 Schulleitung und Schulverwaltung</b>	<b>718'600</b>	<b>30'000</b>	<b>651'080</b>	<b>21'160</b>		
3000.00 Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	60'000		60'000			
3010.00 Löhne Schulsekretariat	151'200		148'000			
3020.00 Löhne Lehrerschaft	31'000		29'000			
3050.00 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	11'000		11'000			
3052.00 AG-Beitrag Pensionskasse	14'800		14'700			
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	3'900		3'850			
3054.00 AG-Beiträge Familienausgleichskasse	2'700		2'650			
3055.00 AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	200		200			
3056.00 AG-Beiträge Krankenkassenprämien	3'200		3'200			
3090.00 Aus- und Weiterbildung des Personals	18'000		17'200			
3099.00 Übriger Personalaufwand	8'000		8'300			
3100.00 Büromaterial	40'000		37'800			
3102.00 Drucksachen, Publikationen	17'000		10'000			
3110.00 Anschaffung Büromöbiliar, Büro- maschinen und -geräte						
3113.00 Anschaffung Hardware	81'000		87'800			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3118.00 Anschaffung von immateriellen Anlagen						
3130.00 Dienstleistungen Dritter	45'200		46'900			
3130.01 Telefongebühren	21'500		21'500			
3132.00 Honorare externer Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	5'000					
3133.00 Informatik-Nutzungsaufwand						
3153.00 Informatik-Unterhalt (Hardware)	14'000		14'000			
3170.00* Reisekosten und Spesen	34'500		20'500			
3631.00 Besoldungsanteil an Kanton	156'000		114'080			
3632.00 Beiträge an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	400		400			
4260.00 Rückerstattungen Dritter						
4632.00 Besoldungsanteil von Gemeinden		30'000		21'160		
<b>2192 Volksschule Sonstiges</b>	<b>210'500</b>	<b>0</b>	<b>133'400</b>	<b>1'000</b>		
3010.00* Löhne Schulsozialarbeit	133'400		63'000			
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs- und Betriebspersonals						
3050.00 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	8'200		3'850			
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	8'100		3'800			
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	2'900		1'400			
3054.00 AG-Beiträge Familienausgleichskasse	1'900		950			
3055.00 AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	200		100			
3056.00 AG-Beiträge Krankenkassenprämien	1'000		1'000			
3090.00 Aus- und Weiterbildung des Personals	3'000		3'000			
3099.00 Übriger Personalaufwand	300		300			
3100.00 Büromaterial						
3101.00 Betriebs-, Verbrauchsmaterial	5'000		5'000			
3102.00 Drucksachen, Publikationen						

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3103.00 Fachliteratur, Zeitschriften	5'000		10'500			
3104.00 Lehrmittel						
3132.01 Schulpsychologischer Dienst	5'000		5'000			
3132.02 Dolmetscherdienste	5'000		4'000			
3171.00 Skilager	31'500		31'500			
4260.00 Rückerstattungen Dritter				1'000		
<b>2193 Jugendfest</b>	<b>207'500</b>	<b>1'000</b>	<b>207'500</b>	<b>1'000</b>		
3010.00 Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	19'000		19'000			
3050.00 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	400		400			
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung						
3054.00 AG-Beiträge Familienausgleichskasse						
3100.00 Büromaterial	6'000		6'000			
3101.00 Betriebs-, Verbrauchsmaterial	37'000		37'000			
3102.00 Drucksachen, Publikationen						
3130.00 Dienstleistungen Dritter	95'100		95'100			
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	50'000		50'000			
4260.00 Rückerstattung Dritter		1'000		1'000		
<b>22 Sonderschulen</b>	<b>2'730'000</b>	<b>50'000</b>	<b>2'565'000</b>	<b>50'000</b>		
<b>220 Sonderschulen</b>	<b>2'730'000</b>	<b>50'000</b>	<b>2'565'000</b>	<b>50'000</b>		
<b>2200 Sonderschulen</b>	<b>2'730'000</b>	<b>50'000</b>	<b>2'565'000</b>	<b>50'000</b>		
3130.00* Heimversorgung	2'630'000		2'465'000			
3636.00 Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	100'000		100'000			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4230.00	Eiternbeiträge		50'000		50'000		
<b>23</b>	<b>Berufliche Grundbildung</b>	<b>1'386'200</b>	<b>446'200</b>	<b>1'154'600</b>	<b>284'600</b>		
<b>230</b>	<b>Berufliche Grundbildung</b>	<b>1'386'200</b>	<b>446'200</b>	<b>1'154'600</b>	<b>284'600</b>		
<b>2300</b>	<b>Berufliche Grundbildung</b>	<b>940'000</b>	<b>0</b>	<b>870'000</b>	<b>0</b>		
3631.00	Schulgelder an kant. Schulen	190'000		120'000			
3634.00	Schulgelder an Berufsschulen	750'000		750'000			
<b>2301</b>	<b>Liegenschaften Berufsschule</b>	<b>446'200</b>	<b>446'200</b>	<b>284'600</b>	<b>284'600</b>		
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	21'100		23'100			
3110.00	Anschaffung Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte	18'400		8'000			
3120.00	Ver- und Entsorgung	100'000		93'500			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	500		500			
3134.00	Sachversicherungsprämien	7'000		7'000			
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	296'200		149'500			
3910.00	Interne Verrechnung von Dienstleistungen	3'000		3'000			
4470.00	Mietzinse Liegenschaften BWZ		6'300		6'300		
4632.00	Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		439'900		278'300		
<b>29</b>	<b>Übriges Bildungswesen</b>	<b>2'500</b>	<b>0</b>	<b>2'500</b>	<b>0</b>		
<b>299</b>	<b>Bildung, übriges</b>	<b>2'500</b>	<b>0</b>	<b>2'500</b>	<b>0</b>		
<b>2990</b>	<b>Bildung, übriges</b>	<b>2'500</b>	<b>0</b>	<b>2'500</b>	<b>0</b>		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3636.00 Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	2'500		2'500			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3</b>	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE</b>	<b>2'100'600</b>	<b>594'500</b>	<b>1'954'000</b>	<b>519'000</b>		
<b>31</b>	<b>Kulturerbe</b>	<b>155'700</b>	<b>50'000</b>	<b>143'600</b>	<b>30'000</b>		
<b>311</b>	<b>Museen und bildende Kunst</b>	<b>155'700</b>	<b>50'000</b>	<b>143'600</b>	<b>30'000</b>		
<b>3110</b>	<b>Museen und bildende Kunst</b>	<b>155'700</b>	<b>50'000</b>	<b>143'600</b>	<b>30'000</b>		
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	71'000		71'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	4'400		4'350			
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	7'100		7'100			
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	1'600		1'550			
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	1'100		1'100			
3056.00	AG-Beiträge Krankenkassenprämien						
3100.00	Büromaterial	1'500		12'500			
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	20'000		25'000			
3102.00	Drucksachen, Publikationen	14'000					
3130.00	Dienstleistungen Dritter	35'000		21'000			
4250.00	Verkäufe		50'000		30'000		
4260.00	Rückerstattungen Dritter						
<b>32</b>	<b>Kultur, übrige</b>	<b>394'000</b>	<b>25'000</b>	<b>420'000</b>	<b>25'000</b>		
<b>329</b>	<b>Kultur, übriges</b>	<b>394'000</b>	<b>25'000</b>	<b>420'000</b>	<b>25'000</b>		
<b>3290</b>	<b>Kultur, übriges</b>	<b>394'000</b>	<b>25'000</b>	<b>420'000</b>	<b>25'000</b>		
3100.00	Büromaterial	500		500			
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	2'000		2'000			
3102.00	Drucksachen, Publikationen						
3110.00	Anschaffung Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte	15'000		15'000			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3130.00 Literaturtage, Dienstl. Dritter	7'000		37'000			
3612.00 * Kostenanteil gemeinsame Bundesfeier	18'000		18'000			
3636.00 * Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	260'000		256'000			
3636.01 Konzerte/Kulturkommission	35'000		35'000			
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	56'500		56'500			
4240.00 Erlös Konzerte/Kulturkommission		25'000		25'000		
<b>34 Sport und Freizeit</b>	<b>1'550'900</b>	<b>519'500</b>	<b>1'390'400</b>	<b>464'000</b>		
<b>341 Sport</b>	<b>1'550'900</b>	<b>519'500</b>	<b>1'390'400</b>	<b>464'000</b>		
<b>3410 Sport</b>	<b>337'900</b>	<b>59'500</b>	<b>289'700</b>	<b>4'000</b>		
3010.00 Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	72'000		72'000			
3050.00 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	4'500		4'450			
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	6'700		6'700			
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	1'600		1'600			
3054.00 AG-Beiträge Familienausgleichskasse	1'000		1'050			
3055.00 AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	100		100			
3056.00 AG-Beiträge Krankenkassenprämien	1'500		1'500			
3099.00 Übriger Personalaufwand	300		300			
3101.00 * Betriebs-, Verbrauchsmaterial	40'000		37'000			
3111.00 Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	5'700		5'300			
3120.00 Ver- und Entsorgung	50'000		58'500			
3130.01 Telefongebühren	1'000		1'000			
3134.00 Sachversicherungsprämien	1'700		1'700			
3144.00 * Unterhalt Hochbauten, Gebäude	116'800		61'500			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3636.00* Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	5'000		5'000			
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	30'000		32'000			
4472.00* Vergütung für Benützungen Sportanlage		57'500		2'000		
4479.00 Übrige Erträge Sportanlage		2'000		2'000		
<b>3411 Frei- und Hallenbad</b>	<b>1'213'000</b>	<b>460'000</b>	<b>1'100'700</b>	<b>460'000</b>		
3010.00 Löhne der Verwaltungs- und Betriebspersonals	481'000		481'000			
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs- und Betriebspersonals			-3'000			
3050.00 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	29'300		29'250			
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	46'900		46'850			
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	10'400		10'400			
3054.00 AG-Beiträge Familienausgleichskasse	7'100		7'100			
3055.00 AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	600		600			
3056.00 AG-Beiträge Krankenkassenprämien	7'800		7'800			
3090.00 Aus- und Weiterbildung des Personals	2'000		2'000			
3099.00 Übriger Personalaufwand	1'000		1'000			
3100.00 Büromaterial	22'000		2'000			
3101.00* Betriebs-, Verbrauchsmaterial	89'000		89'000			
3102.00 Drucksachen, Publikationen						
3110.00 Anschaffung Büromobiliar, Büromaschinen und -geräte						
3111.00 Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	8'400		5'000			
3112.00 Anschaffung Kleider, Wäsche, Vorhänge	2'000		2'000			
3120.00 Ver- und Entsorgung	230'000		232'000			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3130.01 Telefongebühren	1'500		1'500			
3134.00 Sacherversicherungsprämien	5'500		5'000			
3144.00 * Unterhalt Hochbauten, Gebäude	222'500		135'200			
3300.40 Planmässige Abschreibungen Hochbauten VV						
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	46'000		46'000			
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		420'000		420'000		
4250.00 Verkauf Badeartikel		25'000		25'000		
4470.00 Mietzins Frei- und Hallenbad		15'000		15'000		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>3'317'500</b>	<b>0</b>	<b>2'302'600</b>	<b>0</b>		
<b>41</b>	<b>Spitäler, Kranken- und Pflegeheime</b>	<b>2'604'000</b>	<b>0</b>	<b>1'740'000</b>	<b>0</b>		
<b>411</b>	<b>Spitäler</b>	<b>2'604'000</b>	<b>0</b>	<b>1'740'000</b>	<b>0</b>		
<b>4110</b>	<b>Spitäler</b>	<b>2'604'000</b>	<b>0</b>	<b>1'740'000</b>	<b>0</b>		
3631.00	Beiträge an Kantone und Konkordate	1'780'000		1'740'000			
3631.01*	Beiträge an Kanton für Pflegefinanzierung	824'000					
<b>42</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>652'500</b>	<b>0</b>	<b>501'800</b>	<b>0</b>		
<b>421</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>652'500</b>	<b>0</b>	<b>501'800</b>	<b>0</b>		
<b>4210</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>652'500</b>	<b>0</b>	<b>501'800</b>	<b>0</b>		
3612.00	Mütter- und Väterberatung	50'000		49'300			
3636.00*	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	602'500		452'500			
<b>43</b>	<b>Gesundheitsprävention</b>	<b>61'000</b>	<b>0</b>	<b>60'800</b>	<b>0</b>		
<b>433</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b>	<b>58'800</b>	<b>0</b>	<b>58'800</b>	<b>0</b>		
<b>4330</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b>	<b>58'800</b>	<b>0</b>	<b>58'800</b>	<b>0</b>		
3010.00	Löhne Schularzt	12'000		12'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	500		500			
3053.00	Schüler-Unfallversicherung	8'000		8'000			
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse						
3106.00	Medizinisches Material	1'300		1'300			
3130.00	Dienstleistungen Dritter						

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3136.00 Honorare Zahnärzte	27'000		27'000			
3138.00 Nothelferkurse	10'000		10'000			
<b>434 Lebensmittelkontrolle</b>	<b>2'200</b>	<b>0</b>	<b>2'000</b>	<b>0</b>		
<b>4340 Lebensmittelkontrolle</b>	<b>2'200</b>	<b>0</b>	<b>2'000</b>	<b>0</b>		
3130.00 Pilzkontrollstelle	2'200		2'000			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>5</b>	<b>SOZIALE SICHERHEIT</b>	<b>4'661'150</b>	<b>2'257'000</b>	<b>4'582'650</b>	<b>2'387'000</b>		
53	Alter + Hinterlassene	175'900	0	171'900	0		
533	Leistungen an Pensionierte	104'100	0	103'100	0		
5330	Leistungen an Pensionierte	104'100	0	103'100	0		
3060.00	Ruhegehälter	100'000		100'000			
3099.00	Übriger Personalaufwand	1'100		1'100			
3171.00	Pensioniertenausflug	3'000		2'000			
535	Leistungen an Alter	71'800	0	68'800	0		
5350	Leistungen an Alter	71'800	0	68'800	0		
3061.00	Renten oder Ruhegehälter						
3130.00	Massnahmen Altersleitbild	38'000		35'000			
3170.00	Neujahrgaben	2'000		2'000			
3171.00	Senioren ausflug	20'000		20'000			
3636.00*	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	11'800		11'800			
54	Familie und Jugend	723'150	191'000	584'000	139'000		
543	Alimentenbevorschussung und -inkasso	310'000	145'000	300'000	130'000		
5430	Alimentenbevorschussung und -inkasso	310'000	145'000	300'000	130'000		
3130.00	Inkasso-Kosten	40'000		35'000			
3637.00	Vorschüsse Kinderalimente	270'000		265'000			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4260.00	Rückerstattungen Kinderalimente		135'000		130'000		
4631.00	Beiträge von Kantonen und Konkordaten		10'000				
<b>544</b>	<b>Jugendschutz</b>	<b>198'150</b>	<b>9'000</b>	<b>169'000</b>	<b>9'000</b>		
<b>5440</b>	<b>Jugendschutz (allgemein)</b>	<b>198'150</b>	<b>9'000</b>	<b>169'000</b>	<b>9'000</b>		
3010.00*	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	122'500		117'000			
3010.09	Erstattung von Lohn des Verwaltungs- und Betriebspersonals			-7'900			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	7'000		6'550			
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	8'800		8'500			
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	2'300		2'300			
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	1'600		1'600			
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	150		150			
3056.00	AG-Beiträge Krankenkassenprämien	1'800		1'800			
3090.00	Aus- und Weiterbildung des Personals	2'000		2'000			
3101.00*	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	27'000		12'000			
3636.00	Betriebsbeitrag	25'000		25'000			
4260.00	Rückerstattungen Dritter		9'000		9'000		
<b>545</b>	<b>Leistungen an Familien</b>	<b>215'000</b>	<b>37'000</b>	<b>115'000</b>	<b>0</b>		
<b>5450</b>	<b>Leistungen an Familien (allgemein)</b>	<b>215'000</b>	<b>37'000</b>	<b>115'000</b>	<b>0</b>		
3636.00*	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	185'000		85'000			
3637.00	Elternschaftsbeihilfe	30'000		30'000			
4511.00*	Entnahme aus Fonds EK		35'000				

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4631.00	Beiträge von Kantonen und Konkordaten		2'000				
<b>57</b>	<b>Sozialhilfe und Asylwesen</b>	<b>3'762'100</b>	<b>2'066'000</b>	<b>3'826'750</b>	<b>2'248'000</b>		
<b>572</b>	<b>Wirtschaftliche Hilfe</b>	<b>3'010'000</b>	<b>2'030'000</b>	<b>2'976'000</b>	<b>2'185'000</b>		
<b>5720</b>	<b>* Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe</b>	<b>3'010'000</b>	<b>2'030'000</b>	<b>2'976'000</b>	<b>2'185'000</b>		
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK						
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse						
3100.00	Büromaterial	500		500			
3631.00 *	Beiträge an Kantone und Konkordate	19'000		45'000			
3637.00	Beiträge an anerkannte Flüchtlinge	240'000		240'000			
3637.01 *	Materielle Hilfe CH/Ausländer	2'700'000		2'570'000			
3637.02	Materielle Hilfe ZUG/Abkommen	50'000		120'000			
3910.00	interne Verrechnung von Dienstleistungen	500		500			
4260.00	Rückerstattungen Mat. Hilfe		1'560'000		1'515'000		
4631.00 *	Beiträge von Kantonen und Konkordaten		470'000		670'000		
<b>573</b>	<b>Asylwesen</b>	<b>5'000</b>	<b>0</b>	<b>130'000</b>	<b>0</b>		
<b>5730</b>	<b>Asylwesen</b>	<b>5'000</b>	<b>0</b>	<b>130'000</b>	<b>0</b>		
3637.00 *	Beiträge an Asylbewerber	5'000		130'000			
<b>579</b>	<b>Fürsorge, übriges</b>	<b>747'100</b>	<b>36'000</b>	<b>720'750</b>	<b>63'000</b>		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>5790 Fürsorge, übriges</b>	<b>747'100</b>	<b>36'000</b>	<b>720'750</b>	<b>63'000</b>		
3010.00* Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	589'600		573'500			
3010.09 Erstattung von Lohn des Verwaltungs- und Betriebspersonals			-10'000			
3050.00 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	36'300		35'100			
3052.00 AG-Beiträge Pensionskasse	61'100		57'400			
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	12'900		12'250			
3054.00 AG-Beiträge Familienausgleichskasse	8'300		8'400			
3055.00 AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	800		700			
3056.00 AG-Beiträge Krankenkassenprämien	7'800		7'800			
3090.00 Coaching Team	3'000		3'000			
3099.00 Übriger Personalaufwand	1'200		1'200			
3100.00 Büromaterial	10'000		11'000			
3102.00 Drucksachen, Publikationen	4'000		4'000			
3110.00 Anschaffung Büromobiliar, Büromaschinen und -geräte	1'000		1'400			
3130.00 Dienstleistungen Dritter	6'000		6'000			
3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	4'000		7'500			
3150.00 Unterhalt Büromobiliar, Büromaschinen und -geräte	600		1'000			
3170.00 Reisekosten und Spesen	500		500			
4631.00 Beiträge von Kantone und Konkordaten		36'000		63'000		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>6</b>	<b>VERKEHR</b>	<b>5'135'100</b>	<b>562'300</b>	<b>4'166'700</b>	<b>540'300</b>		
<b>61</b>	<b>Strassenverkehr</b>	<b>3'705'900</b>	<b>514'300</b>	<b>2'812'700</b>	<b>514'300</b>		
<b>613</b>	<b>Kantonsstrassen, übrige</b>	<b>139'800</b>	<b>0</b>	<b>131'800</b>	<b>0</b>		
<b>6130</b>	<b>Kantonsstrassen, übrige</b>	<b>139'800</b>	<b>0</b>	<b>131'800</b>	<b>0</b>		
3130.00	Abwassergebühren	36'800		36'800			
3631.00*	Beiträge an Kantone und Konkordate	103'000		95'000			
<b>615</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>3'566'100</b>	<b>514'300</b>	<b>2'670'300</b>	<b>514'300</b>		
<b>6150</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>3'566'100</b>	<b>514'300</b>	<b>2'670'300</b>	<b>514'300</b>		
3100.00	Büromaterial	6'000		5'000			
3101.00*	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	45'000		19'500			
3110.00*	Anschaffung Büromobiliar, Büro- maschinen und -geräte	21'000		6'000			
3111.00*	Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	120'500		34'100			
3119.00	Anschaffung von übrigen nicht aktivierbaren Anlagen	23'000		17'000			
3120.00	Ver- und Entsorgung	164'500		133'900			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	24'500		24'500			
3130.01	Abwassergebühren	109'300		109'300			
3140.00*	Unterhalt öffentliche Anlagen, Parkplätze	270'400		250'500			
3141.00*	Unterhalt Strassen	1'247'800		952'800			
3160.00	Miete und Pacht Liegenschaften	41'500		41'500			
3300.10	Planmässige Abschreibungen Strassen und Verkehrswege VV	249'000					
3300.60	Planmässige Abschreibungen Mobilien VV	10'300					

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3300.90 Planmässige Abschreibungen übrige Sachanlagen VV	150'800					
3501.00 Einlagen in Fonds Ersatzabgabe Abstellplätze	85'000		85'000			
3636.00 Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	1'100		1'100			
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	996'400		990'100			
4120.00 Konzessionen		1'800		1'800		
4200.00 Ersatzabgaben Abstellplätze						
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		6'500		6'500		
4260.00 Rückerstattung Dritter		31'000		31'000		
4472.00 Parkgebühren		390'000		390'000		
4472.01 Verkehrsgebühren		85'000		85'000		
<b>618 Privatstrassen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>10'600</b>	<b>0</b>		
<b>6180 Privatstrassen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>10'600</b>	<b>0</b>		
3111.00 Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge						
3130.00 Dienstleistungen Dritter						
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen			10'600			
<b>62 Öffentlicher Verkehr</b>	<b>1'429'200</b>	<b>48'000</b>	<b>1'354'000</b>	<b>26'000</b>		
<b>622 Regionalverkehr</b>	<b>1'429'200</b>	<b>48'000</b>	<b>1'354'000</b>	<b>26'000</b>		
<b>6220 Regionalverkehr</b>	<b>1'429'200</b>	<b>48'000</b>	<b>1'354'000</b>	<b>26'000</b>		
3130.00 Dienstleistungen Dritter	45'200		20'000			
3170.00 Beitrag an Schülerabonnemente	23'000		30'000			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3631.00* Beiträge an Kantone und Konkordate	1'361'000		1'304'000			
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		48'000		26'000		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>4'561'200</b>	<b>3'490'500</b>	<b>3'834'800</b>	<b>3'113'400</b>		
<b>72</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>2'283'300</b>	<b>2'158'300</b>	<b>1'951'000</b>	<b>1'827'000</b>		
<b>720</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>2'283'300</b>	<b>2'158'300</b>	<b>1'951'000</b>	<b>1'827'000</b>		
<b>7200</b>	<b>Abwasserbeseitigung (allgemein)</b>	<b>125'000</b>	<b>0</b>	<b>124'000</b>	<b>0</b>		
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	14'000		14'000			
3110.00	Anschaffung Büromöbiliar, Büro- maschinen und -geräte	1'000		1'000			
3120.00	Ver- und Entsorgung	15'000		14'000			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	12'000		12'000			
3910.00	Interne Verrechnung von Dienstleistungen	83'000		83'000			
<b>7201</b>	<b>Abwasserbeseitigung Gemeindebetriebe</b>	<b>2'158'300</b>	<b>2'158'300</b>	<b>1'827'000</b>	<b>1'827'000</b>		
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	8'500		8'500			
3110.00	Anschaffung Büromöbiliar, Büro- maschinen und -geräte						
3111.00	Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	11'000		11'000			
3120.00	Ver- und Entsorgung	65'000		77'000			
3130.00*	Dienstleistungen Dritter	299'900		282'900			
3131.00	Planungen und Projektierungen Dritter	124'500		124'500			
3137.00	MWST-Vorsteuer-Kürzung						
3300.30	Planmässige Abschreibungen übrige Tiefbauten VV	407'900					
3300.40	Planmässige Abschreibungen Hochbauten VV	212'500					

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3300.90 Planmässige Abschreibungen übrige Sachanlagen VV	15'600					
3510.00 Einlage in Spezialfinanzierung			397'000			
3612.00 Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	44'500		44'500			
3632.00* Beiträge an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	939'100		851'600			
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	29'800		30'000			
4240.00 Betriebs- und Unterhaltsgebühren		1'050'000		1'050'000		
4240.01 Erneuerungsgebühren		500'000		500'000		
4240.02 Diverse Benützungsgebühren						
4240.03 Abgeltung Strassenentwässerung		136'000				
4510.00* Entnahme aus Spezialfinanzierung		331'300				
4632.00* Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		76'000		76'000		
4910.00 Abgeltung Strassenentwässerung				136'000		
4940.00 Interne Verrechnung von kalk. Zinsen und Finanzaufwand		65'000		65'000		
<b>73 Abfallwirtschaft</b>	<b>1'141'500</b>	<b>1'145'000</b>	<b>1'110'500</b>	<b>1'111'000</b>		
<b>730 Abfallwirtschaft</b>	<b>1'141'500</b>	<b>1'145'000</b>	<b>1'110'500</b>	<b>1'111'000</b>		
<b>7300 Abfallwirtschaft (allgemein)</b>	<b>11'500</b>	<b>15'000</b>	<b>11'500</b>	<b>12'000</b>		
3101.00 Betriebs-, Verbrauchsmaterial	2'500		2'500			
3631.00 Tierkörperentsorgung	6'000		6'000			
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	3'000		3'000			
4240.00 Benützungsgebühren und Dienstleistungen		15'000		12'000		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>7301 Abfallwirtschaft Gemeindebetrieb</b>	<b>1'130'000</b>	<b>1'130'000</b>	<b>1'099'000</b>	<b>1'099'000</b>		
3100.00 Büromaterial	3'000		3'000			
3101.00 Betriebs-, Verbrauchsmaterial	56'000		48'000			
3102.00 Drucksachen, Publikationen	3'000		3'000			
3110.00 Anschaffung Büromöbiliar, Büro- maschinen und -geräte						
3111.00* Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	60'500		12'000			
3130.00 Dienstleistungen Dritter	855'000		898'300			
3510.00 Einlagen in Spezialfinanzierungen						
3612.00 Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	41'000		40'900			
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	111'500		93'800			
4240.00 Benützunggebühren		62'000		58'000		
4240.01 Kehrichtgebühren		688'000		665'000		
4240.02 Grundgebühren		324'000		317'000		
4510.00 Entnahme aus Spezialfinanzierungen		52'000		55'000		
4940.00 Interne Verrechnung von kalk. Zinsen und Finanzaufwand		4'000		4'000		
<b>74 Verbauungen</b>	<b>6'700</b>	<b>0</b>	<b>3'000</b>	<b>0</b>		
<b>741 Gewässerverbauungen</b>	<b>6'700</b>	<b>0</b>	<b>3'000</b>	<b>0</b>		
<b>7410 Gewässerverbauungen</b>	<b>6'700</b>	<b>0</b>	<b>3'000</b>	<b>0</b>		
3142.00 Unterhalt Wasserbau	1'000		1'000			
3300.20 Planmässige Abschreibungen Wasserbau VV	3'700					
3631.00 Beiträge an Kantone und Konkordate	1'000		1'000			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3910.00	Interne Verrechnung von Dienstleistungen	1'000		1'000			
<b>77</b>	<b>Übriger Umweltschutz</b>	<b>334'000</b>	<b>187'200</b>	<b>249'400</b>	<b>175'400</b>		
<b>771</b>	<b>Friedhof und Bestattung</b>	<b>330'500</b>	<b>187'200</b>	<b>245'900</b>	<b>175'400</b>		
<b>7710</b>	<b>Friedhof und Bestattung (allgemein)</b>	<b>330'500</b>	<b>187'200</b>	<b>245'900</b>	<b>175'400</b>		
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	1'000		1'000			
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	1'500		1'500			
3110.00	Anschaffung Büromöbiliar, Büromaschinen und -geräte						
3120.00	Ver- und Entsorgung	20'000		26'000			
3130.00*	Dienstleistungen Dritter	175'300		156'500			
3130.01	Unterhalt Dritte Friedhof Umiken	47'200		40'900			
3134.00	Sachversicherungsprämien	1'000		1'000			
3300.30	Planmässige Abschreibungen übrige Tiefbauten VV	29'900					
3300.40	Planmässige Abschreibungen Hochbauten VV	35'600					
3632.00	Beitrag an Friedhof Rein	10'000		10'000			
3910.00	Interne Verrechnung von Dienstleistungen	9'000		9'000			
4240.00	Grabplatzgebühren Brugg		150'000		150'000		
4240.01	Grabplatzgebühren Umiken		12'900		8'000		
4260.00	Rückerstattungen Dritter		500		500		
4632.00*	Beiträge von Gemeinden und Gemeindezweckverbänden		23'800		16'900		
<b>779</b>	<b>Umweltschutz, übriges</b>	<b>3'500</b>	<b>0</b>	<b>3'500</b>	<b>0</b>		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>7790 Umweltschutz, übriges</b>	<b>3'500</b>	<b>0</b>	<b>3'500</b>	<b>0</b>		
3000.00 Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Kommissionen	500		500			
3130.00 Dienstleistungen Dritter	2'000		2'000			
3636.00 * Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	1'000		1'000			
4260.00 Rückerstattungen Dritter						
<b>79 Raumordnung</b>	<b>795'700</b>	<b>0</b>	<b>520'900</b>	<b>0</b>		
<b>790 Raumordnung</b>	<b>795'700</b>	<b>0</b>	<b>520'900</b>	<b>0</b>		
<b>7900 Raumordnung (allgemein)</b>	<b>795'700</b>	<b>0</b>	<b>520'900</b>	<b>0</b>		
3100.00 Büromaterial	2'000		2'000			
3102.00 Drucksachen, Publikationen	3'000		3'000			
3130.00 Dienstleistungen Dritter	500		500			
3132.00 * Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	500'000		459'000			
3320.90 Planmässige Abschreibungen übrige immaterielle Anlagen	233'300					
3632.00 Beitrag an Brugg Regio	56'900		56'400			
4260.00 Rückerstattungen Dritter						
4867.00 Ausserordentliche Transfererträge; private Haushalte						

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>71'000</b>	<b>276'000</b>	<b>67'000</b>	<b>251'000</b>		
<b>81</b>	<b>Landwirtschaft</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>		
<b>811</b>	<b>Verwaltung Landwirtschaft, Vollzug und Kontrolle</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>		
<b>8110</b>	<b>Verwaltung Landwirtschaft, Vollzug und Kontrolle</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>	<b>1'000</b>	<b>0</b>		
3130.00	Dienstleistungen Dritter	1'000		1'000			
<b>83</b>	<b>Jagd und Fischerei</b>	<b>1'000</b>	<b>1'000</b>	<b>1'000</b>	<b>1'000</b>		
<b>830</b>	<b>Jagd und Fischerei</b>	<b>1'000</b>	<b>1'000</b>	<b>1'000</b>	<b>1'000</b>		
<b>8300</b>	<b>Jagd und Fischerei</b>	<b>1'000</b>	<b>1'000</b>	<b>1'000</b>	<b>1'000</b>		
3612.00	Wildschadenverhütung	1'000		1'000			
4100.00	Jagdpachtzinse		1'000		1'000		
<b>84</b>	<b>Tourismus</b>	<b>69'000</b>	<b>0</b>	<b>65'000</b>	<b>0</b>		
<b>840</b>	<b>Tourismus</b>	<b>69'000</b>	<b>0</b>	<b>65'000</b>	<b>0</b>		
<b>8400</b>	<b>Tourismus</b>	<b>69'000</b>	<b>0</b>	<b>65'000</b>	<b>0</b>		
3100.00	Büromaterial	1'000		1'000			
3102.00	Drucksachen, Publikationen						
3130.00	Weihnachtsbeleuchtung	22'000		22'000			
3130.01	Standortmarketing	30'000		36'000			
3636.00*	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	16'000		6'000			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
87 Brennstoffe und Energie	0	275'000	0	250'000		
871 Elektrizität	0	275'000	0	250'000		
8710 Elektrizität (allgemein)	0	275'000	0	250'000		
4120.00 * Konzessionen		275'000		250'000		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>2'969'100</b>	<b>35'571'300</b>	<b>6'925'600</b>	<b>33'040'000</b>		
<b>91</b>	<b>Steuern</b>	<b>0</b>	<b>26'635'000</b>	<b>0</b>	<b>25'730'000</b>		
<b>910</b>	<b>Steuern</b>	<b>0</b>	<b>26'635'000</b>	<b>0</b>	<b>25'730'000</b>		
<b>9100</b>	<b>Allgemeine Gemeindesteuern</b>	<b>0</b>	<b>26'600'000</b>	<b>0</b>	<b>25'700'000</b>		
4000.00 *	Gemeindesteuern		26'600'000		25'700'000		
4000.20	Nachsteuern natürliche Personen						
<b>9101</b>	<b>Sondersteuern</b>	<b>0</b>	<b>35'000</b>	<b>0</b>	<b>30'000</b>		
4022.00	Grundstückgewinnsteuern						
4024.00	Erbschafts- und Schenkungssteuern						
4033.00	Hundesteuer		35'000		30'000		
<b>93</b>	<b>Finanz- und Lastenausgleich</b>	<b>562'000</b>	<b>0</b>	<b>603'000</b>	<b>0</b>		
<b>930</b>	<b>Finanz- und Lastenausgleich</b>	<b>562'000</b>	<b>0</b>	<b>603'000</b>	<b>0</b>		
<b>9300</b>	<b>Finanz- und Lastenausgleich</b>	<b>562'000</b>	<b>0</b>	<b>603'000</b>	<b>0</b>		
3621.50 *	Finanzausgleichsbeiträge, Abgaben an Kanton	562'000		603'000			
<b>96</b>	<b>Vermögens- und Schuldenverwaltung</b>	<b>516'600</b>	<b>2'723'400</b>	<b>482'800</b>	<b>2'723'400</b>		
<b>961</b>	<b>Zinsen</b>	<b>359'000</b>	<b>2'280'000</b>	<b>346'000</b>	<b>2'280'000</b>		
<b>9610</b>	<b>Zinsen</b>	<b>359'000</b>	<b>2'280'000</b>	<b>346'000</b>	<b>2'280'000</b>		
3400.00 *	Verzinsung laufende Verbindlichkeiten	146'800					
3406.00	Verzinsung langfristige Finanzverbindlichkeiten						

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3440.00 Wertberichtigung Wertschriften FV						
3499.00 Skonti und Vergütungszinse	140'000		100'000			
3940.00* Interne Verrechnung von kalk. Zinsen und Finanzaufwand	72'200		246'000			
4400.00 Zinsen flüssige Mittel		80'000		130'000		
4401.00 Zinsen Forderungen und Kontokorrente		300'000		350'000		
4407.00* Zinsen langfristige Finanzanlagen		1'900'000		1'800'000		
4410.00 Gewinne aus Verkäufen von Finanzanlagen FV						
4940.00 Interne Verrechnung von kalk. Zinsen und Finanzaufwand						
<b>963 Liegenschaften des Finanzvermögens</b>	<b>157'600</b>	<b>443'400</b>	<b>136'800</b>	<b>443'400</b>		
<b>9630 Liegenschaften des Finanzvermögens</b>	<b>157'600</b>	<b>443'400</b>	<b>136'800</b>	<b>443'400</b>		
3010.00 Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	9'000		9'000			
3050.00 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	500		600			
3053.00 AG-Beiträge Unfallversicherung	200		200			
3054.00 AG-Beiträge Familienausgleichskasse	100		100			
3132.00 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.						
3430.00 Baulicher Unterhalt Liegenschaften	74'500		61'500			
3431.10 Betriebs-, Verbrauchsmaterial	7'000		7'000			
3439.10 Wasser, Energie, Heizmaterial	40'000		36'000			
3439.40 Sachversicherungsprämien	7'000		4'000			
3910.00 Interne Verrechnung von Dienstleistungen	19'300		18'400			
4411.00 Buchgewinne Sachanlagen FV						
4430.00 Mietzinse Liegenschaften FV		365'000		365'000		

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4430.01	Baurechts- und Pachtzinse		78'400		78'400		
<b>99</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>	<b>1'890'500</b>	<b>6'212'900</b>	<b>5'839'800</b>	<b>4'586'600</b>		
<b>990</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>	<b>1'885'900</b>	<b>1'885'900</b>	<b>5'835'200</b>	<b>1'835'200</b>		
<b>9901</b>	<b>Werkhof</b>	<b>1'885'900</b>	<b>1'885'900</b>	<b>1'835'200</b>	<b>1'835'200</b>		
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	1'298'500		1'288'000			
3010.09	Erstattung von Lohn des Verwaltungs- und Betriebspersonals	-15'000		-15'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	79'900		79'150			
3052.00	AG-Beiträge Pensionskasse	108'700		110'350			
3053.00	AG-Beiträge Unfallversicherung	28'400		28'200			
3054.00	AG-Beiträge Familienausgleichskasse	18'200		19'300			
3055.00	AG-Beiträge Krankentaggeldversicherung	1'700		1'700			
3056.00	AG-Beiträge Krankenkassenprämien	23'700		23'700			
3090.00	Ausbildung Stadtarbeiter	13'500		13'500			
3091.00	Personalwerbung						
3099.00	Übriger Personalaufwand	3'700		3'700			
3100.00	Büromaterial	5'000		5'000			
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	94'000		92'500			
3111.00*	Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	49'500		11'500			
3112.00	Anschaffung Kleider, Wäsche, Vorhänge	9'000		9'000			
3120.00	Ver- und Entsorgung	40'000		43'000			
3130.00	Dienstleistungen Dritter	1'000		1'000			
3130.01	Telefongebühren	4'600		4'600			
3134.00	Sachversicherungsprämien	35'000		37'500			
3137.00	Steuern und Abgaben	8'000		8'000			
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	57'500		57'500			

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3151.00	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge						
3161.00	Mieten, Benützungskosten Mobilien	15'500		7'500			
3170.00	Reisekosten und Spesen	5'500		5'500			
4260.00	Rückerstattungen Dritter		30'000				30'000
4910.00	Interne Verrechnung von Dienstleistungen		1'855'900				1'805'200
<b>9909</b>	<b>Abschreibungen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4'000'000</b>	<b>0</b>		
3300.90	Vorgeschriebene Abschreibungen						
3390.00	Abtragung Bilanzfehlbetrag						
3830.90 *	Zusätzliche Abschreibungen			4'000'000			
<b>995</b>	<b>Neutrale Aufwendungen und Erträge</b>	<b>4'600</b>	<b>4'600</b>	<b>4'600</b>	<b>4'600</b>		
<b>9950</b>	<b>Neutrale Aufwendungen und Erträge</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>		
4830.00	Ausserordentliche verschiedene Erträge						
<b>9951</b>	<b>Stiftungen</b>	<b>4'600</b>	<b>4'600</b>	<b>4'600</b>	<b>4'600</b>		
3501.00	Einlage in Fonds des FK	1'600		1'600			
3637.00	Stipendien	3'000		3'000			
4511.00	Entnahme aus Fonds EK		1'400				1'400
4940.00	Interne Verrechnung von kalk. Zinsen und Finanzaufwand		3'200				3'200

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung	Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>999 Abschluss</b>	<b>0</b>	<b>4'322'400</b>	<b>0</b>	<b>2'746'800</b>		
<b>9990 Abschluss</b>	<b>0</b>	<b>4'322'400</b>	<b>0</b>	<b>2'746'800</b>		
9000.00 Ertragsüberschuss						
9001.00 * Aufwandüberschuss		4'322'400		2'746'800		
Ertragsüberschuss	53'117'100	53'117'100	49'256'300	49'256'300		
Aufwandüberschuss	53'117'100	53'117'100	49'256'300	49'256'300		

Einwohnergemeinde

Investitionsrechnung Zusammenzug		Bis 2010 verbucht		Budget 2011		Ab 2012 fällig	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	9'423'303.25	570'000.00	950'000	0	0.00	30'000.00
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	0.00	267'641.50	0	0	0.00	0.00
2	BILDUNG	16'091'000.00	0.00	412'000	0	0.00	2'000'000.00
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE	2'008'750.10	781'355.15	0	0	0.00	0.00
6	VERKEHR	683'000.00	0.00	0	0	0.00	0.00
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	717'594.45	0.00	728'000	400'000	554'000.00	0.00
9	FINANZEN UND STEUERN	892'000.00	0.00	400'000	2'090'000	0.00	0.00
	Einnahmenüberschuss	29'815'647.80	1'618'996.65	2'490'000	2'490'000	554'000.00	2'030'000.00
	Ausgabenüberschuss		28'196'651.15			1'476'000.00	
		29'815'647.80	29'815'647.80	2'490'000	2'490'000	2'030'000.00	2'030'000.00

Einwohnergemeinde

Investitionsrechnung / Verpflichtungskreditkontrolle		Bis 2010 verbucht		Budget 2011		Ab 2012 fällig	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>9'423'303.25</b>	<b>570'000.00</b>	<b>950'000</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>30'000.00</b>
<b>02</b>	<b>Allgemeine Dienste</b>	<b>9'423'303.25</b>	<b>570'000.00</b>	<b>950'000</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>30'000.00</b>
<b>022</b>	<b>Allgemeine Dienste, übrige</b>	<b>103'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>0221</b>	<b>Informatik</b>	<b>103'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
5060.00	Modernisierung/Erweiterung EDV-Anlage ER 25.06.10 / Fr. 103'000	103'000.00					
<b>029</b>	<b>Verwaltungsliegenschaften, übriges</b>	<b>9'320'303.25</b>	<b>570'000.00</b>	<b>950'000</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>30'000.00</b>
<b>0290</b>	<b>Verwaltungsliegenschaften, übriges</b>	<b>9'320'303.25</b>	<b>570'000.00</b>	<b>950'000</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>30'000.00</b>
5000.00	Neugestaltung der Vorzone des Salzhauses ER 29.06.07 / Fr. 417'600	417'600.00					
5010.04	Bau des Aarestegs Mülimatt VA 17.05.09 / Fr. 3'211'000	3'161'000.00		50'000			
5040.08	Projektierung Untere Hofstatt 4 ER 27.06.08 / Fr. 390'000	396'703.25					
5040.10	Umbau Untere Hofstatt 4 VA 17.05.09 / Fr. 6'245'000	5'345'000.00		900'000			
6310.00	Beiträge Kanton an den Bau des Aarestegs Mülimatt		380'000.00				20'000.00
6320.00	Beitrag Gemeinde Windisch an den Bau des Aarestegs Mülimatt		190'000.00				10'000.00
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b>	<b>0.00</b>	<b>267'641.50</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>16</b>	<b>Verteidigung</b>	<b>0.00</b>	<b>267'641.50</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>

Einwohnergemeinde

Investitionsrechnung / Verpflichtungskreditkontrolle		Bis 2010 verbucht		Budget 2011		Ab 2012 fällig	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>161</b>	<b>Militärische Verteidigung</b>	0.00	267'641.50	0	0	0.00	0.00
<b>1610</b>	<b>Militärische Verteidigung</b>	0.00	267'641.50	0	0	0.00	0.00
6300.00	Bundesbeitrag für die Sanierung der Kugelfänge der Schiessanlagen		152'938.00				
6310.00	Kantonsbeitrag für die Sanierung der Kugelfänge der Schiessanlagen		114'703.50				
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>16'091'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>412'000</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>2'000'000.00</b>
<b>23</b>	<b>Berufliche Grundbildung</b>	<b>16'091'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>412'000</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>2'000'000.00</b>
<b>230</b>	<b>Berufliche Grundbildung</b>	<b>16'091'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>412'000</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>2'000'000.00</b>
<b>2301</b>	<b>Liegenschaften Berufsschule</b>	<b>16'091'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>412'000</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>2'000'000.00</b>
5040.00	Projektierung Sportanlage Mülimatt ER 20.01.06 / Fr. 1'391'000	1'391'000.00					
5040.01	Sportanlage Mülimatt BWZ Brugg VA 25.11.07 / Fr. 15'112'000	14'700'000.00		412'000			
6300.00	Beiträge Bund an Sportanlage Mülimatt BWZ Brugg						2'000'000.00
<b>3</b>	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE</b>	<b>2'008'750.10</b>	<b>781'355.15</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>34</b>	<b>Sport und Freizeit</b>	<b>2'008'750.10</b>	<b>781'355.15</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>341</b>	<b>Sport</b>	<b>2'008'750.10</b>	<b>781'355.15</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>3411</b>	<b>Frei- und Hallenbad</b>	<b>2'008'750.10</b>	<b>781'355.15</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>

Einwohnergemeinde

Investitionsrechnung / Verpflichtungskreditkontrolle		Bis 2010 verbucht		Budget 2011		Ab 2012 fällig	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
5040.00	Sanierung Hochwasserschäden Hallenbad ER 18.01.08 / Fr 1'452'000	1'452'000.00					
5040.01	Sanierung des Freibades 1. Etappe, ER 18.01.08 / Fr. 321'000	556'750.10					
6140.00	Beitrag AGV an Hochwasserschaden im Hallenbad		781'355.15				
<b>6</b>	<b>VERKEHR</b>	<b>683'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>61</b>	<b>Strassenverkehr</b>	<b>683'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>613</b>	<b>Kantonsstrasse, übrige</b>	<b>683'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>6130</b>	<b>Kantonsstrasse, übrige</b>	<b>683'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
5010.00	Bau der Mittelzone Aarauerstrasse ER 23.06.06 / Fr. 683'000	683'000.00					
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>717'594.45</b>	<b>0.00</b>	<b>728'000</b>	<b>400'000</b>	<b>554'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>72</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>376'228.05</b>	<b>0.00</b>	<b>435'000</b>	<b>400'000</b>	<b>434'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>720</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>376'228.05</b>	<b>0.00</b>	<b>435'000</b>	<b>400'000</b>	<b>434'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>7201</b>	<b>Abwasserbeseitigung Gemeindebetrieb</b>	<b>376'228.05</b>	<b>0.00</b>	<b>435'000</b>	<b>400'000</b>	<b>434'000.00</b>	<b>0.00</b>
5032.00	Sanierung Kanalisation Riniker- strasse, Chilhalde, Kindergartenweg GV Umiken vom 27.06.08 Fr. 150'000	150'000.00					
5032.01	Sanierung Kanalisation Villnacherstrasse GV Umiken vom 24.11.05, Fr. 190'000	203'228.05					
5032.02	Projektierung Sanierung Kanalisation Aarestr. GV Umiken vom 27.06.08 Fr. 23'000	23'000.00					

Einwohnergemeinde

Investitionsrechnung / Verpflichtungskreditkontrolle		Bis 2010 verbucht		Budget 2011		Ab 2012 fällig	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
5090.00	Generelle Entwässerungsplanung ER 25.06.10 / Fr. 869'000			435'000		434'000.00	
6370.00	Anschlussgebühren				400'000		
<b>79</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>341'366.40</b>	<b>0.00</b>	<b>293'000</b>	<b>0</b>	<b>120'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>790</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>341'366.40</b>	<b>0.00</b>	<b>293'000</b>	<b>0</b>	<b>120'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>7900</b>	<b>Raumordnung (allgemein)</b>	<b>341'366.40</b>	<b>0.00</b>	<b>293'000</b>	<b>0</b>	<b>120'000.00</b>	<b>0.00</b>
5000.03	Planungskredit Vision Mitte III ER 18.01.08 / Fr. 116'300	116'300.00					
5000.04	Studie Alte Post mit Erweiterung Perimeter ER 06.03.09 / Fr. 250'000	50'000.00		200'000			
5000.05	Erarbeitung der Stadtentwicklungs- planung Brugg ER 29.06.07 / Fr. 180'000	170'066.40					
5000.06	Projektierung Freiraumgestaltung Vorstadt ER 26.06.09 / Fr. 218'000	5'000.00		93'000		120'000.00	
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>892'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>400'000</b>	<b>2'090'000</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>93</b>	<b>Finanz- und Lastenausgleich</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>930</b>	<b>Finanz- und Lastenausgleich</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>9300</b>	<b>Finanz- und Lastenausgleich</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
6310.00	Fusionsbeitrag Kanton						
<b>96</b>	<b>Vermögens- und Schuldenverwaltung</b>	<b>892'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>

Einwohnergemeinde

Investitionsrechnung / Verpflichtungskreditkontrolle		Bis 2010 verbucht		Budget 2011		Ab 2012 fällig	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>963</b>	<b>Liegenschaften des Finanzvermögens</b>	<b>892'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>9630</b>	<b>Liegenschaften des Finanzvermögens</b>	<b>892'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
5040.04	Sanierung Liegenschaft Spitalrain 7 ER 20.10.06 / Fr. 517'000	517'000.00					
5040.09	Umbau Liegenschaft Spitalrain 5 ER 24.10.08 / Fr. 375'000	375'000.00					
<b>99</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>400'000</b>	<b>2'090'000</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>999</b>	<b>Abschluss</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>400'000</b>	<b>2'090'000</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>9990</b>	<b>Abschluss</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>400'000</b>	<b>2'090'000</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
5900.00	Passivierung Einnahmen EWG						
5900.01	Passivierung Einnahmen Abwasser			400'000			
5900.02	Passivierung Einnahmen Abfall						
6900.00	Aktivierung Ausgaben EWG				1'655'000		
6900.01	Aktivierung Ausgaben Abwasser				435'000		
6900.00	Aktivierung Ausgaben Abfall						
		29'815'647.80	1'618'996.65	2'490'000	2'490'000	554'000.00	2'030'000.00
	Einnahmenüberschuss					1'476'000.00	
	Ausgabenüberschuss		28'196'651.15				
		29'815'647.80	29'815'647.80	2'490'000	2'490'000	2'030'000.00	2'030'000.00

Einwohnergemeinde

Erfolgsrechnung Artengliederung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3</b>	<b>A U F W A N D</b>	<b>53'117'100</b>		<b>49'256'300</b>			
30	PERSONALAUFWAND	13'592'150		13'294'950			
31	SACH- UND ÜBRIGER BETRIEBSAUFWAND	15'802'450		13'865'250			
33	ABSCHREIBUNG VERWALTUNGSVERMÖGEN	4'350'100		24'100			
34	FINANZAUFWAND	416'000		208'500			
35	EINLAGEN IN FONDS UND SPEZIALFINANZIERUNGEN	108'200		687'100			
36	TRANSFERAUFWAND	16'920'100		14'930'000			
37	DURCHLAUFENDE BEITRÄGE						
38	AUSSERORDENTLICHER AUFWAND			4'000'000			
39	INTERNE VERRECHNUNGEN	1'928'100		2'246'400			
<b>4</b>	<b>E R T R A G</b>		<b>48'794'700</b>		<b>46'509'500</b>		
40	FISKALERTRAG		26'635'000		25'730'000		
41	REGALIEN UND KONZESSIONEN		277'800		252'800		
42	ENTGELTE		7'944'200		7'646'900		
43	VERSCHIEDENE ERTRÄGE						
44	FINANZERTRAG		4'107'700		3'912'700		
45	ENTNAHMEN AUS FONDS UND SPEZIALFINANZIERUNGEN		468'700		56'400		
46	TRANSFERERTRAG		7'433'200		6'897'300		
47	DURCHLAUFENDE BEITRÄGE						
48	AUSSERORDENTLICHER ERTRAG						
49	INTERNE VERRECHNUNGEN		1'928'100		2'013'400		
	Ertragsüberschuss	53'117'100	48'794'700	49'256'300	46'509'500		
	Aufwandüberschuss		4'322'400		2'746'800		
		53'117'100	53'117'100	49'256'300	49'256'300		

## Lehrerpensionskasse

Erfolgsrechnung		Budget 2011		Budget 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>5</b>	<b>LEHRERPENSIONSKASSE</b>	<b>15'600</b>	<b>15'600</b>	<b>16'900</b>	<b>16'900</b>		
<b>53</b>	<b>Alter + Hinterlassene</b>	<b>15'600</b>	<b>15'600</b>	<b>16'900</b>	<b>16'900</b>		
<b>535</b>	<b>Leistungen an Alter</b>	<b>15'600</b>	<b>15'600</b>	<b>16'900</b>	<b>16'900</b>		
<b>5350</b>	<b>Lehrerpensionskasse</b>	<b>15'600</b>	<b>15'600</b>	<b>16'900</b>	<b>16'900</b>		
3061.00	Renten oder Rentenanteile	15'500		16'800			
3100.00	Büromaterial	100		100			
4501.00	Entnahme aus dem Lehrerpensionsfonds						
4632.00	Beiträge der Einwohnergemeinde		15'600			16'900	
4940.00	Ertrag der Wertschriften und Guthaben						
		<b>15'600</b>	<b>15'600</b>	<b>16'900</b>	<b>16'900</b>		
	Ertragsüberschuss						
	Aufwandüberschuss						
		<b>15'600</b>	<b>15'600</b>	<b>16'900</b>	<b>16'900</b>		





